

人民日报

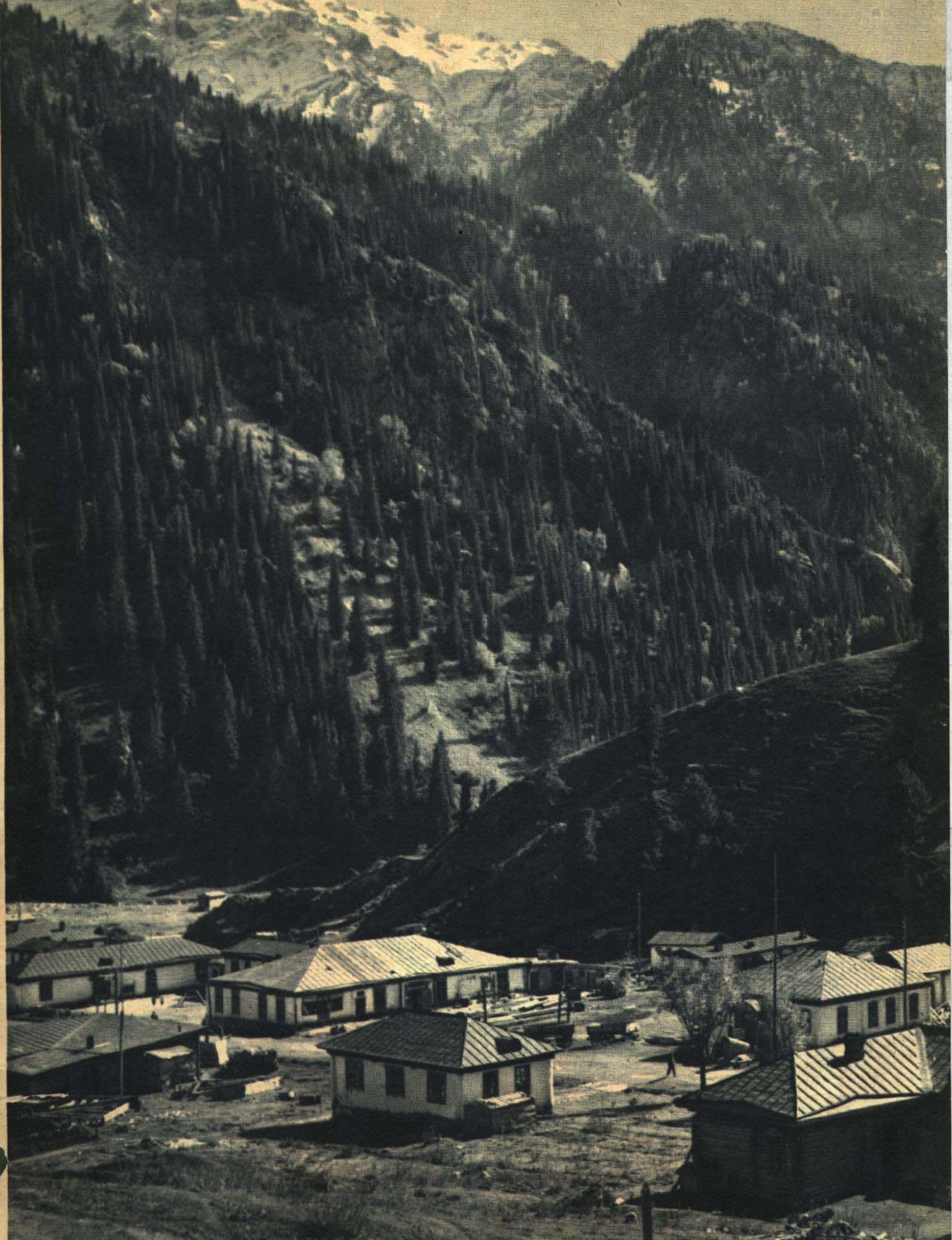
RENMIN HUABAO

1961年 第3期



水塘工地的早晨 郑光华摄影





林区里的新市镇

蒋齐生摄影



中国共产党第八届中央委员会 举行第九次全体会议



毛泽东主席在中国共产党第八届中央委员会第九次全体会议上讲话 侯波摄影

中国共产党第八届中央委员会第九次全体会议在毛泽东主席主持下，1月14日至18日在北京举行。

全会通过了关于各国共产党和工人党代表会议的决议，热烈欢迎1960年11月在莫斯科举行的各国共产党和工人党代表会议所取得的巨大成果，完全赞同这次会议所一致通过的声明和告世界人民书，并且将坚决为实现会议文件所规定的共同任务而努力奋斗。

全会指出，在1960年，全国人民继续高举党的总路线、大跃进、人民公社三面红旗，在1958年和1959年伟大跃进的基础上，取得了国民经济继续跃进的胜利。由于连续三年的大跃进，我国工业生产水平已经大大提高。钢产量已从1957年占世界第九位上升到第六位，煤产量已从第五位上升到第二位。工业的物质技术基础已经大大加强，机床的拥有量和工程技术人员都比1957年增长了一倍多。工业总产值过去三年中平均每年的增长速度达到百分之四十以上，比第一个五年计划期间平均每年增长率提高了一倍多。农业方面，由于在1959年的严重的自然灾害之后，1960年又遭到百年未有的严重自然灾害，农业生产计划没有完成。但是，过去三年中人民公社的组织日益完善和日益巩固；农田水利建设得到了很大的发展，有效的灌溉面积三年中增加了三亿多亩；农业技术装备有了一定的改善，三年中排灌设备增加了八倍左右，拖拉机增加了两倍左右；农业生产的“八字宪法”在广泛的实践中得到了丰富和发展。所有这些，不但减轻了过去两年严重的自然灾害所造成的损失，而且为今后的农业增产提供了有利的条件。我国在过去三年中所取得的伟大成就，说明了党的社会主义建设总路线、大跃进、人民公社是适合中国的实际情况的。

全会认为，鉴于农业生产连续两年遭到了严重的自然灾害，1961年全国必须集中力量加强农业战线，贯彻执行国民经济以农业为基础，全党全民大办农业、大办粮食的方针，加强各行各业对农业的支援，尽最大努力争取农业生产获得较好的收成。

全会还决定在全国范围内分期分批地进行整风运动，并决定成立六个中央局，代表中央分别加强对各省、市、自治区党委的领导。



互换中缅边界条约批准书的隆重仪式，1月4日在缅甸总统府举行。缅甸联邦总统吴温貌出席了这个仪式。图为周恩来总理和吴努总理热烈握手

吕厚民摄影

中 缅 友 谊 万 古 流 芳

当周恩来总理和他率领的中华人民共和国访问缅甸联邦友好代表团1月2日到达仰光时，受到约十万仰光市民的热烈欢迎。

缅甸联邦总理吴努和夫人、缅甸国防军总参谋长奈温上将和夫人等都到机场欢迎。

周恩来总理率领的中国友好代表团是由我国四百多位各方面人士组成的。这个代表团是中华人民共和国建国以来派往国外的最大的一个代表团

杜修贤摄影





周恩来总理和他率领的中国访缅友好代表团，带着六亿五千万中国人民的最美好的祝愿，参加了缅甸联邦独立十三周年的隆重庆典。图为周恩来总理和陈毅副总理等同缅甸联邦领导人

吕厚民摄影

高集 撰文

1961年新年伊始，中缅友谊又盛开出鲜艳的花朵。由

周恩来总理率领的中国友好代表团（包括中国政府代表

团和其它八个各方面的代表团共四百多人），访问了友

好邻邦缅甸，在两国关系史上写下了光辉的篇章，并为

各国人民之间的友好事业增添了动人的美谈。

在缅甸美丽的国土上，周恩来总理和我国友好代表团，

带着六亿五千万中国人民的祝愿，同缅甸人民一起，共同

欢庆了缅甸联邦独立十三周年的节日。就在那一天，两国

政府互换了具有重大历史意义的中缅边界条约批准书。

在访问期间，两国政府缔结了经济技术合作协定和支付



缅甸联邦总统吴温貌和夫人 1月 6 日在总统府花园内举行招待会，庆祝缅甸联邦独立节。图为周恩来总理佩带着缅甸联邦总统授予的“崇高、伟大、博爱和光荣的拥有者”最高勋章和陈毅副总理同吴温貌总统一起，步入花园

吕厚民摄影

吴努总理和夫人 1月 2 日举行国宴，招待周恩来总理和他率领的中国友好代表团。图中左起：奈温将军、周恩来总理、吴努总理、陈毅副总理
吕厚民摄影



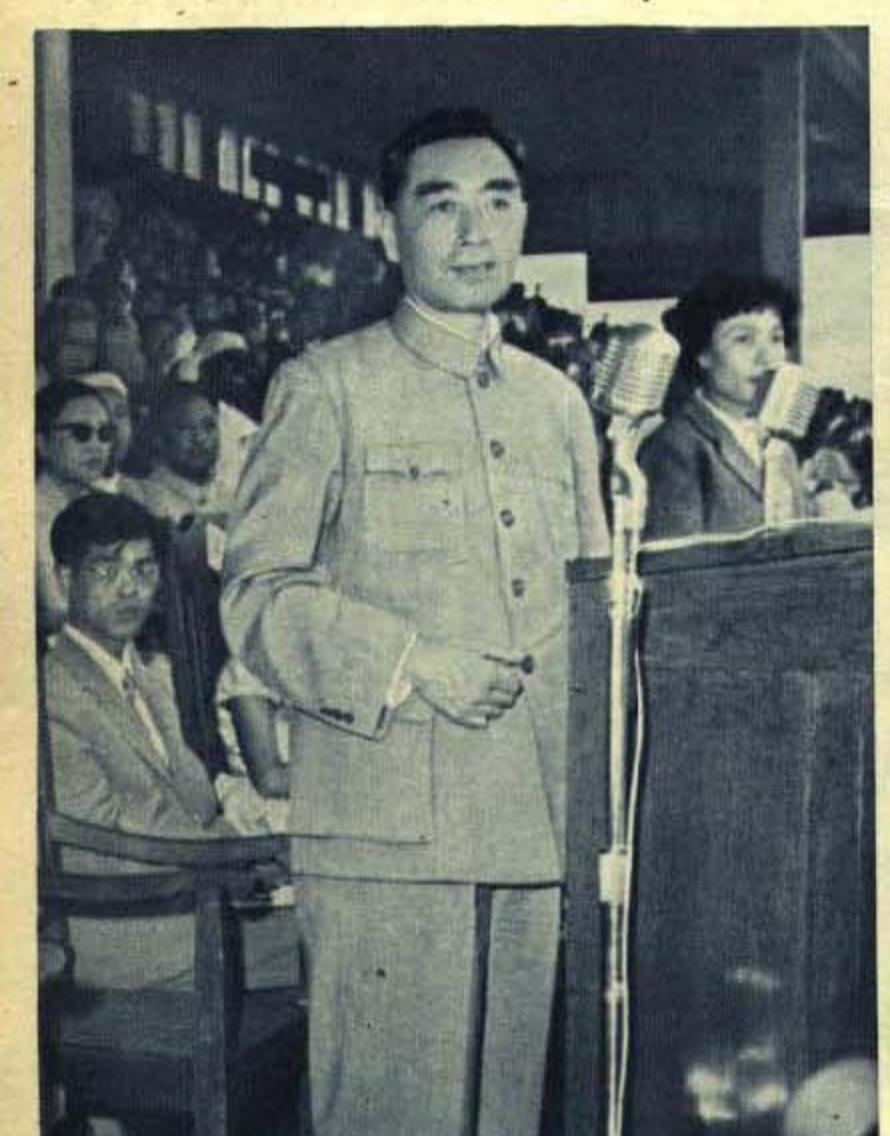


周恩来总理 1月 2 日拜会了
缅甸联邦总理吴努和夫人。
拜会时在座的有陈毅副总理
和夫人、罗瑞卿副总理和夫人等

李长永摄影



周恩来总理 1月 3 日前往缅甸联邦国防军总参谋长官邸会见了奈温将军和夫人。参加会见的有陈毅元帅和夫人、罗瑞卿大将和夫人等 呂厚民摄影



1月 6 日，数万仰光市民在昂山体育场举行盛大集会，热烈欢迎周恩来总理和他率领的中国友好代表团，并庆祝中缅两国永久和平友好边界的确立。
图为周恩来总理在欢迎会上讲话 杜修贤摄影



周恩来总理和他率领的中国政府代表团，在奈温将军和夫人陪同下，1月 5 日到
缅甸海港城市毛淡棉进行访问，受到了这个城市人民夹道欢迎 蔡尚雄摄影



在吴努总理等陪同下，周恩来总理和他率领的中国政府代表团 1月 7
日到缅甸第二大城市曼德勒进行访问。这个城市二十万市民中几乎有
一半的人都到大街上和飞机场上热烈欢迎中国贵宾 蔡尚雄摄影



1月 8 日，当周恩来总理和他率领的中国政府代表团在吴努总理和夫人的陪同下，从曼德勒乘游艇
到达缅甸历史名城蒲甘时，当地人民按照传统的欢迎风俗，热烈欢迎中国的贵宾 蔡尚雄摄影

迎我国人民使者的盛况，一直浮现在我们的眼前，响彻了缅甸各个城市的“中缅友好万岁”的欢呼声，至今还萦绕在我们的耳边。那些体现着缅甸“胞波”对我国人民深厚情谊的动人事迹，将永远铭记在我们的心头。

中缅两国山连山，水连水，人民之间有着历史悠久的友谊。在两国人民各自获得解放和独立之后，两国的友好关系就日益发扬光大。特别在去年，中缅友谊更有空前的发展。去年，在我国人民欢度春节期间，当时担任缅甸联邦总理的奈温将军到我国访问，并在北京签订了中缅友好和互不侵犯条约和中缅关于边界问题的协定。去年四月，我国周恩来总理和陈毅副总理又到缅甸访问，同缅甸人民共享了泼水节的欢乐。在我国人民欢庆建国十一周年的時候，吴努总理、奈温将军率领缅甸政府代表团和由三百多人组成的缅甸各界代表团访问我国，并签订了中缅边界条约。现在，中缅友好关系又由于周恩来总理和我国友好代表团对缅甸的访问而跨上了新的高峰。长达两千多公里的中缅边界，由于中缅边界条约的签订和互换了批准书而正式划定和确立。中缅两国各界人士规模空前的互相访问和日益紧密的经济合作和文化交流，使中缅人民的亲戚般的关系更为增进。

中缅友好关系这种重大的发展，是两国人民传统友谊和友好合作愿望的结晶，是两国政府领导人倡导的和平

中国文革研究网和平外交政策的重大成就

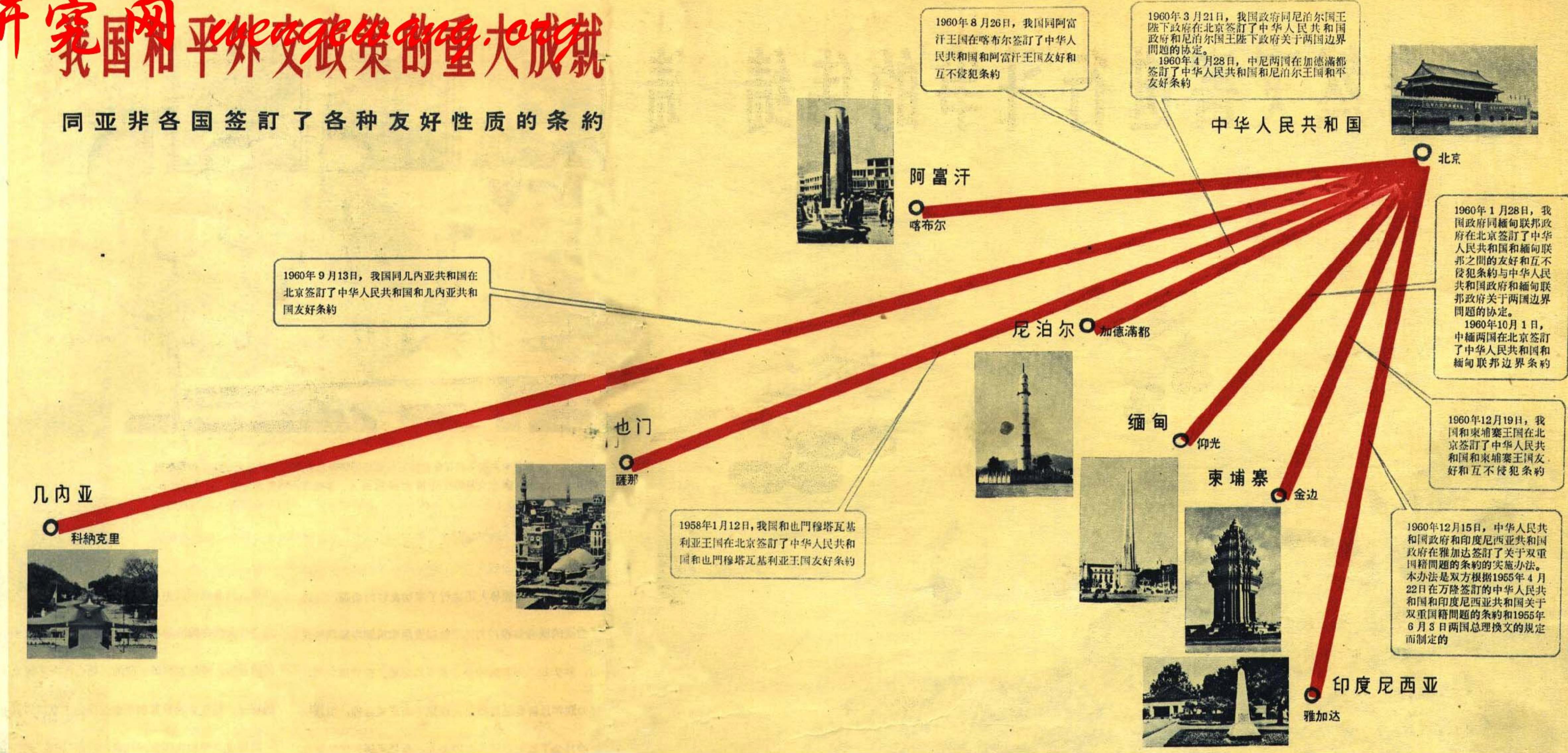
中缅友谊万古流芳

共处五项原则和万隆会议精神的伟大胜利。中缅两国人民都曾遭受过帝国主义的侵略和压迫，在两国独立之后，都面临着努力建设自己国家、摆脱贫困和落后的历史任务。因而，我们两国都迫切需要一个长期的和平国际环境，迫切需要发展相互间的友好关系。由于这样，中缅两国总理在1954年共同确定以和平共处五项原则作为指导两国关系的基础。在这些年来实践中，中国政府和缅甸政府都一贯地遵循着和平共处五项原则，为发展相互之间的友好关系作了不懈的努力。由于中缅两国人民和两国政府多年的经营，终于使中缅友好大厦得以出现在亚洲辽阔的土地上，发出灿烂的光辉。

在欢庆中缅友好关系发展的同时，我们高兴地看到，我国政府为实现不同社会制度国家和平共处所作的真诚努力又获得了新的巨大的进展，这是任何帝国主义的造谣诬蔑所抹煞不了的。在过去的一个时期特别是去年一年里，中国不仅同缅甸签订了友好和互不侵犯条约和中缅边界条约，还同也门、尼泊尔、阿富汗、几内亚、柬埔寨，分别签订了友好条约或者友好和互不侵犯条约，同尼泊尔签订了边界协定，同印度尼西亚签订了关于双重国籍问题的条约的实施办法。同时，我国同古巴、马里、加纳、索马里等国建立了外交关系。我国政府还一再建议建立包括美国在内的亚洲和太平洋地区的集体安全制度和无原子区。我国一贯支持苏联和其他社会主义国家为和缓国际紧张局势、实现和平共处所作的种种努力。

我们中缅的友好关系，已成为不同社会制度国家之间和平共处、友好合作的范例。我国人民万分珍视中缅两国之间的这种友谊，并且愿意同缅甸人民世世代代友好下去。我们两国人民传统的深厚友谊，将如长江和伊洛瓦底江之水，川流不息，万古常新！

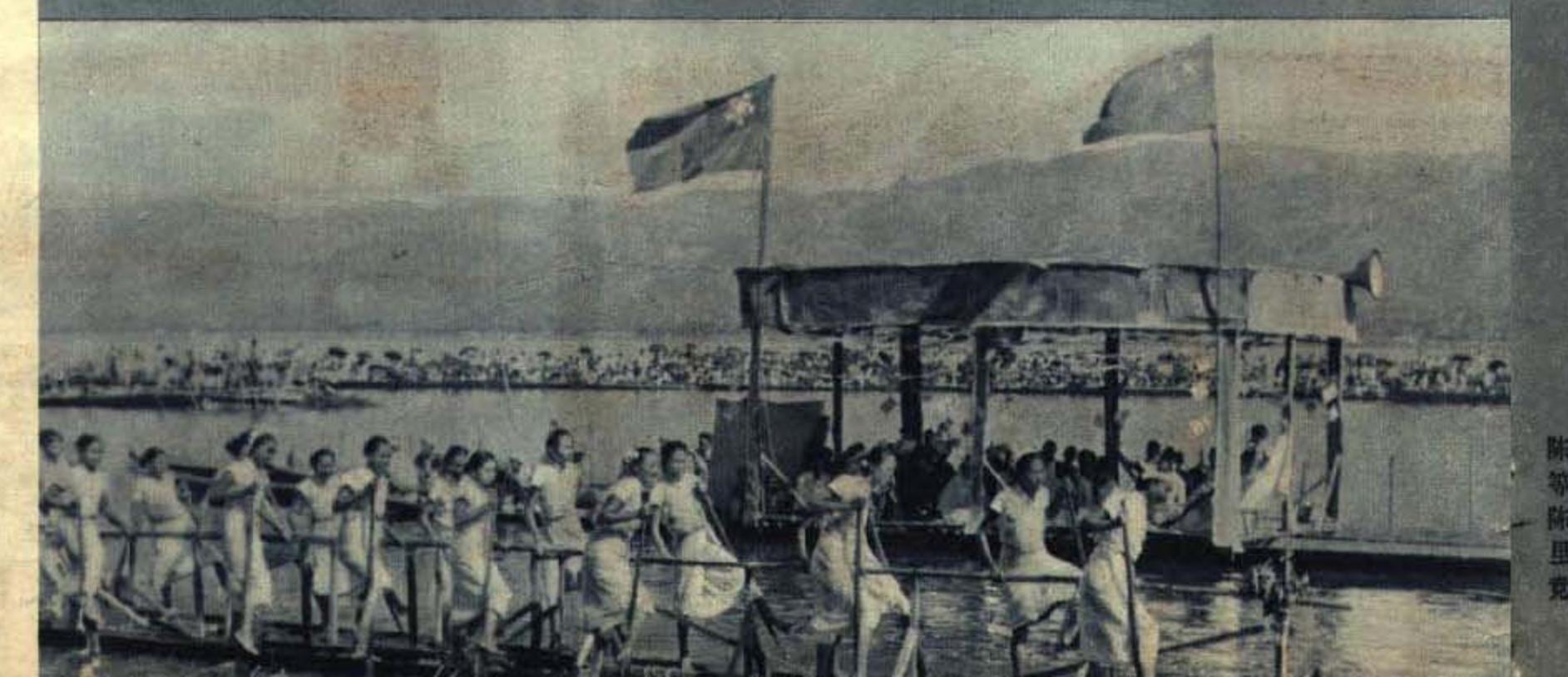
同亚非各国签订了各种友好性质的条约



中国佛教协会会长高锐嘉大师（左一）率领中国佛教代表团参观瑞光大金塔
吕厚民摄影



由对外文化联络委员会副主任张致祥率领的中国文化代表团，1月5日在仰光首次演出。图为演出结束后，中缅两国领导人上台祝贺艺术家们演出成功
吕厚民摄影



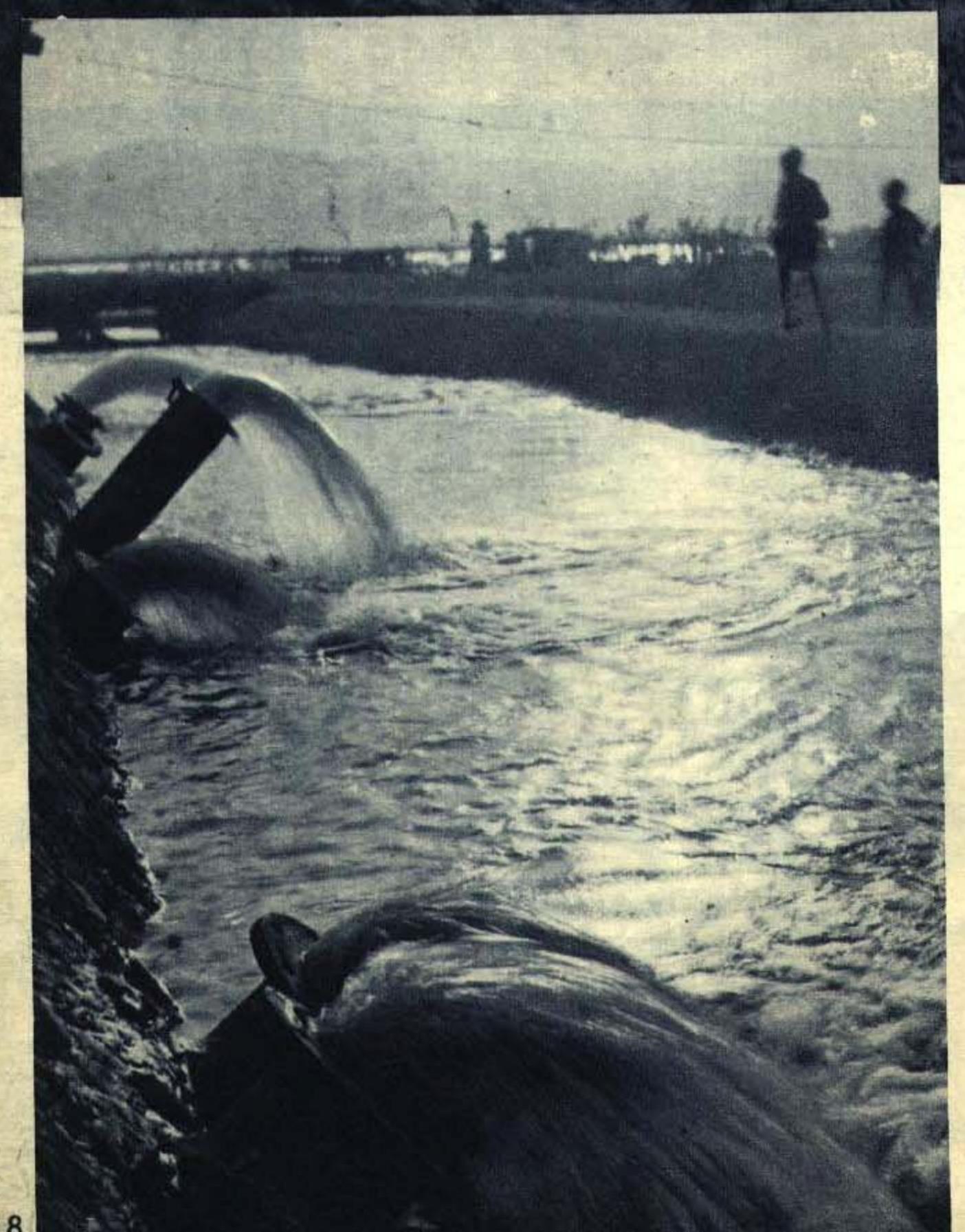
陈毅副总理和罗瑞卿副总理在奈温将军和夫人等陪同下，在掸邦的茵莱湖观看划船竞赛。当陈毅副总理等到达这个美丽的湖上参观时，那里的居民用传统的欢迎方式——“脚划”的划船竞赛来欢迎中国贵宾
杜修贤摄影

中国电影代表团在仰光参观了缅甸电影厂，并同缅甸演员联欢
图为代表团团员在同缅甸演员亲切交谈
杜修贤摄影

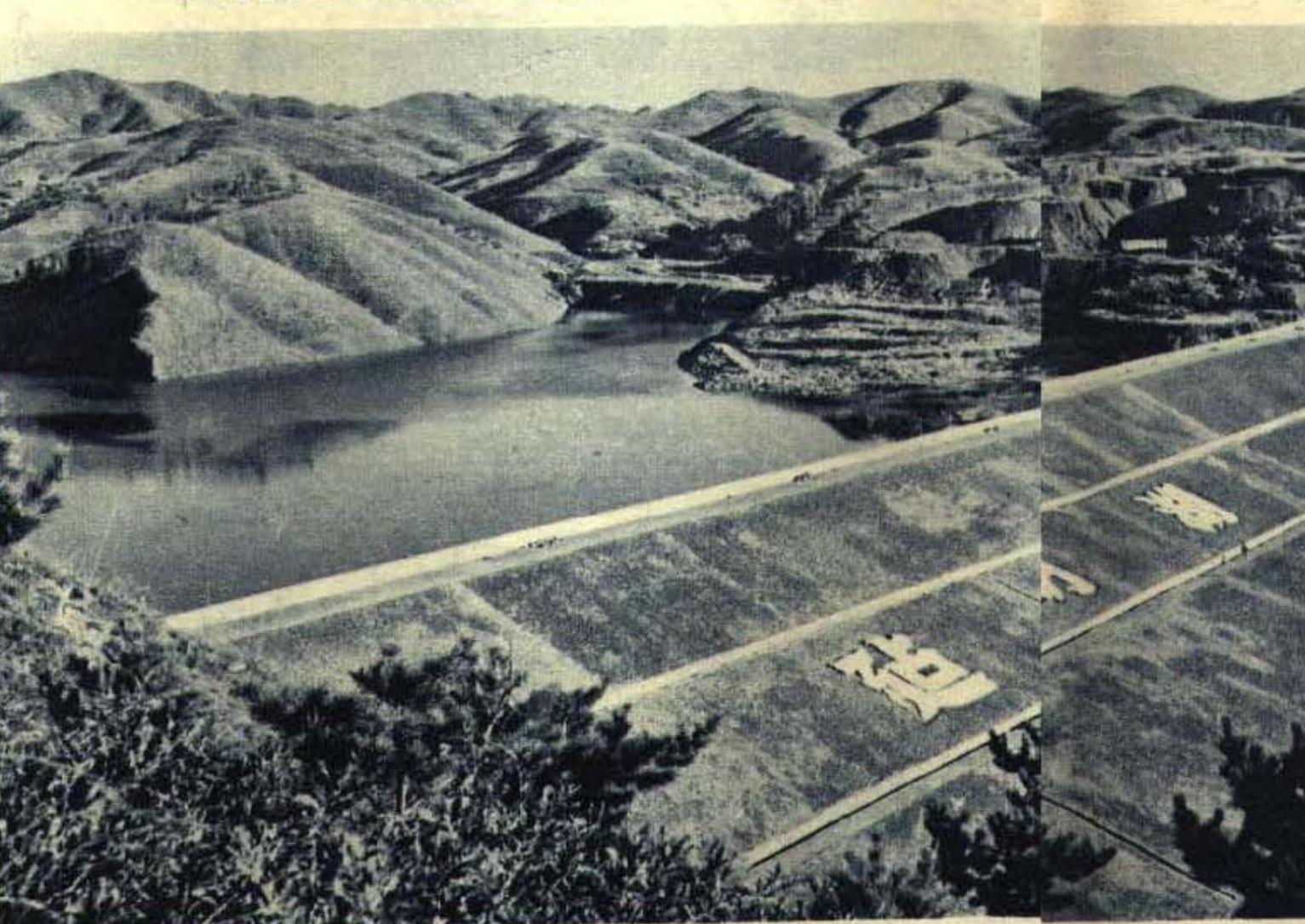


中国文革研究网 *wengewang.org* 和自然灾害进行斗争的伟绩

陕西省蒲城县白水人民公社社员们将深沟里的
水上高原，灌溉万亩小麦 何爱群摄影



云南省通海县发挥人民公社的威力，组织了抗旱专业队，负责水库蓄水和
整修抽水机站，这个抽水机站可供九千多亩田插秧用水 朱于湖摄影



河北省遵化县建明人民公社开山劈岭，大兴水利，使50%的耕地实
现水利化，改变了过去一場旱灾赤地千里，一場水灾庄稼冲光的
局面。这是水利工程之一——建明湖 王旭东摄影

1960年，我国农业生产遭受了近百年来没有过的严重自然灾害。受灾农田达九亿亩，即占全国总耕地的一半以上。其中有三亿亩到四亿亩农田遭到重灾，甚至有一部分农田因灾害特别严重而没有收成。这样的灾害是在1959年有六亿亩农田受灾之后继续发生的，因此灾情更为严重。

灾害之中最严重的是旱灾，时间长、面积广。有些地方干旱达六、七个月，有的地方从1959年开始连旱一年多。

由频繁、强烈的台风引起的洪涝灾害也很严重，去年一年台风在我国登陆的次数，是五十年来台风在我国登陆次数最多的一年。

由于旱涝灾害的影响，许多地区发生了严重的病虫害和严重的冰雹、霜冻。

但是，百年来的特大自然灾害吓不倒解放了的中国人民。在党的领导下，广大群众向自然灾害进行了英勇顽强的斗争。在缺乏水源的地区，干部和群众爬上悬崖，架渡槽，挖隧洞，开源引水。地上没水就挖地下水，千方百计地抢救庄稼。许多受旱农田，一次播种不出苗，社员们就种第二次，二次不行再种第三次；有的甚至

河南省孟津县横水人民公社社员引水越过高山灌溉农田

唐茂林摄影



驻广州市的人民解放军在大雨中投入抗洪斗争，
这是他们把抗洪物资装上飞机，准备运往汕头地区抗洪

晓喻 元联合摄影



补种十来次。春季丢了夏季补，水田丢了旱田补。

在抗灾斗争中，人民公社显示了巨大的威力。公社人多力量大，能够及时动员人力物力，并合理使用水源。山东省曹县位灣人民公社从1959年秋种开始，直到去年6月底，没落过一場透地雨。6月以后，降雨量既大而又集中，发生了涝灾，接涝灾而来的又是虫灾。由于有了人民公社，过去办不到或不能很快办到的事，很快都办

到了。春天，旱得水渠水位下降，引不出水，必須挖深渠道，三个生产队才能播种。但这项工程一个生产队力量不够，公社领导就组织三个生产队根据受益大小，分工协作，很快就挖深了渠道，播上了种。当涝灾襲来时，人民公社合理组织人力物力，只用很短的时间，就把积水排除出去，使红薯、大豆后来都获得了較好的收成。春末夏初有八千多亩农田发生了蝗虫，公社领导就从社办工业中抽出人力，组成了临时农药厂，



广东省花县花山人民公社战胜了虫灾、風灾，认真貫彻农业八字宪法，晚稻收成良好。图为社員們在稻田里选种情形
陈福北摄影



云南省通海县西城人民公社去年全年虽然未下过透雨，但是，他們开动了公社的全部抽水机、水車，发挥了三年来兴修的水利工程的效能，解决了二万八千多亩水稻栽插的用水，获得了好收成。63岁的老社員罗朝忠对青年人說：“要不是有共产党的领导和人民公社，这样大的灾，莫說是米，就是糠也吃不上呀！”
侯中賢摄影



河南省襄城县孙祠堂人民公社从1959年起干旱持续了300多天，由于几年来兴修的水利工程发挥了效用，粮食仅比过去三年平均产量减产9%。社员们正在向麦田里施肥，努力争取今年的好收成
杨丙文摄影

公社商店又立即派人出去选购杀虫药，工农商学兵一齐上阵喷药、扑打，七天之中就消灭了害虫，保住了庄稼。1942年这里也发生过旱灾，但那时的景象却是：赤地千里，颗粒无收。不足六百户的位澗村，就有五百多户逃荒，有八十六户出卖儿女，有三十九人饿死。现在，社员在食堂里每日三餐，每月都领取工资。位澗人民公社的情况不过是我国广大人民公社中的一个例子。

几年来，国家和人民公社兴修的大中小型水利工程，共有几百万个。它们在抗旱抗洪斗争中发挥了很大的作用。像河北省1959年建成的岗南水库，三个月就为各人民公社灌溉了三百万亩受旱麦田。

在抗灾斗争取得巨大胜利后，各地领导机关又派出了几十万名干部，深入基层，和群众同甘共苦，同吃、同住、同劳动、同商量。由于受到严重自然灾害而歉收的地区依靠党和人民

政府的全面安排，依靠人民的努力生产、精打细算，依靠非灾区人民出自崇高的阶级友爱的支援，克服了暂时的困难。现在，全国各地的人民公社的社员们，正对小麦、大麦、油菜和绿肥等越冬作物，进行冬灌、追肥，加强冬季田间管理，并加积肥、冬耕、整修农具、维修水渠、整地，大家有足够的信心抗击任何自然灾害，争取今年获得较好的收成。

四川省南充县的小麦长得很好，社员们正在麦田里中耕培土
春辉摄影

湖北省浠水县汪岗人民公社积极准备春耕，正在翻晒稻种
刘心宁摄影





謝梅嬌（前左）受到社員們的愛戴，人們都稱她為“知心的書記”

从童养媳到党委书记

王敬民 撰文 郑光华 摄影

十九年前，謝梅嬌還是个十一岁的童养媳。生活，在她看来就是洗衣燒饭、挨打受气。1949年，連出生未滿月的女儿也被国民党匪兵一脚踢死了。年輕的母亲哭干了眼泪，这黑暗的年月，什么时候才有个尽头呢？

曙光終于冲破了长夜，江西省临川县解放了，謝梅嬌不仅分得了土地、房屋，而且当了互助組的組長。1952年防洪时，眼看水将沒堤，她带动大家奋不顾身地搶修堤壩，保住了一万多人的生命和家园。这个青年妇女在党的培养下，逐渐成长为坚强的共产主义战士。謝梅



向老农学习施肥技术



参加生产领导生产

娟入党以后，党委对她的教育更加强了。謝梅娟沒有辜负党的期望，由于她工作出色，曾多次被选为劳动模范和先进工作者的代表。

1957年，孝桥还是县里的一个落后乡，旱涝成灾、生产低下，每年要国家搬粮贷款。党派謝梅娟去那里担任总支书记。她就挨家访问，鼓励大家从生产上改变穷面貌。冬天，男人们去修水渠，她就带领妇女们积塘泥、管绿肥、改良土壤。在她的倡导下，又实行了合理密植，1958年早稻产量一跃而比1957年增长30%，夺得全县头一名。晚稻也告丰收，卖了八百多万斤余粮，还清了贷款。以后连年增产，1960年仅每人平均分得的现金，就比“落后乡”时代超过两倍。

孝桥人民公社成立三年多来，她一直担任公社党委书记。她参加生产以领导生产，一年有一半时间和社员一起劳动，在她的培养和影响下，全社涌现了150名标兵，社员生产热情很高。

前年五月，謝梅娟到中洲生产队当社员，发现食堂不够清洁，菜的花样不够多，她就和炊事员一起大扫除，亲自参加做饭，带头种菜。不久，社员每餐能吃到几种味美可口的菜了。

天冷了，她想起敬老院老人棉衣尚未做齐，就连夜请人赶制。第二天，她冒雨亲自挑着送去。老人接过滴水未沾的新棉衣时，却发现謝书记的衣服全湿了。

书记和社员心连心，人们都称她为“知心的书记”。

关心每一个人，謝梅娟到人民公社医院里探问女社员楊牛女



“穆桂英”小队在謝梅娟教育和帮助下，个个都成了人民公社的标兵

当幼儿园孩子們見到了謝书记的时候



八女跨海征荒島



前排自左至右：林亚硯、楊常姑、周亚西、楊宝珠
后排自左至右：李亚招、林亚份、楊亚菜、楊亚扣



八个女英雄就是乘着这条小船渡海来到島上的



女英雄向島上运肥



争取今年更好的收成

孙毅夫 摄影报道

八个女青年抱着大办粮食和发展畜牧业的雄心壮志，跨过波涛汹涌的海面，披荆斩棘，征服荒島的英雄事迹，传遍了福建省惠安县，成为人们赞美和学习的榜样。

这八个女英雄的名字是：周亚西、李亚招、林亚份、楊宝珠、林亚硯、楊常姑、楊亞菜和楊亞扣。她们家住在福建省惠安县蓮城半島上，那里是一个渔业区。1958年以前，渔业收入虽然不错，但农业生产却很落后。

1958年春，在党的社会主义建設总路线鼓舞下，动手大办粮食和发展畜牧业。周

島上的拓荒者已由8人增加到20多人了。他们正在修建水池



这是党支部书记周世其(左)前来慰问她们





島上的耕地面积已由三十三亩扩大到七十多亩

亚西等八个女青年，是畜牧场里的饲养员，她们日夜思索着，要发展畜牧业必须解决饲料问题，怎么办呢？八姐妹都为这件事焦急。

一天晚上，她们又在一起谈论饲料问题。忽然谁提起了大竹岛，那是距蓬城半岛十里的一个宽一公里、长四公里的小荒岛，一提起这个小荒岛，大家的思想就豁然开朗起来。于是，她们兴致冲冲地去找党支部书记，并提出建议：“让我们八个人组织一支开荒队，去大竹岛开荒吧！”党支部再三研究了她们的建议，因为她们的意志是那样坚决，便批准了她们的请求。

一个阳光灿烂的早晨，八位女英雄驾着一艘渔船，装着食物和锄头、箕筐、铜碗等生产生活用具出发了。党支部书记、生产大队长和许多群众都前来海滩边欢送。临别时，党支部书记拉着她们的手再一次向她们说：“支部支持你们，困难也在等着你们，要勇敢点！”

当她们登上小岛，马上给一片荒凉包围了。在这荒凉的岛上，那里有饮用的水源呢？那里有住宿的地方呢？她们分头跑遍了全岛。到了傍晚时分，才发现了一处泉眼。但是，呼啸的海风刮得她们几乎站不住脚，她们几经寻觅，才

找到一个避风的石洞睡觉。在漆黑的石洞里，姑娘们你一言我一语谈论着共同的理想，并且编了一首至今还在蓬城半岛和大竹岛上流行的歌谣：

劳动起来心喜欢哪，
大竹岛开荒最光荣！
八姐妹心齐不怕苦呀，
小荒岛建个新家乡。

第二天，当朝阳还躲在灰色的云层里，姑娘们就精神焕发地起来，扛着锄头出去开荒了。可是，密麻麻的石块挡住了锄头，劳动了一天，累



荒凉的海岛如今变成了乐园

过去的小荒岛越来越热闹了

坚持学文化



尽情的歌唱吧



得腰酸背痛。但是，她们谈笑风生地把大竹岛比喻为小馒头，肉好吃，刺难除啦。

第三天傍晚，党支部派畜牧场场长曾朝凤带着粮食、蔬菜和竹篷来探望她们。为她们搭起了竹篷，又砌了一个避风的小炉灶。

大自然好像蓄意要考验八姐妹的意志，海上连日刮台风，下暴雨，竹篷被狂风带走了，她们只得又住到石洞里去。一次，石洞里雨水积得没膝高，姐妹们只好戴着斗笠，穿着棕衣，手挽手地靠在摇风的石壁和风雨搏斗了一夜。在这些困难的日子里，共产党员周亚西给姐妹们讲起了红军长征的故事，鼓舞着大家的战斗热情。八姐妹终于在十多天中开出了三十三亩荒地，并全部种上了番薯。

女英雄们的艰苦劳动没有白费，种下的番薯获得了大丰收，每亩平均产三千二百斤，超过了半岛上的平均亩产量。新的收获，又激起大家新的生产热情，接着又种上了麦、豆和花生等作物。人们都为她们的豪迈精神和一心为集体的品德所感动，更多的男女青年被吸引到小岛上来。现在，新播的小麦长得绿油油，其它各种作物已施足了肥料。新修建的八个水池，能灌溉上百亩的园田。小型畜牧场里，饲养着猪、羊、鸡、兔。惠安县的党政领导人也常到岛上和她们一起劳动。大家为了表扬八姐妹的英雄行为，把大竹岛改名为“八女岛”。





爱晚亭

岳麓山下的新校舍



岳麓山

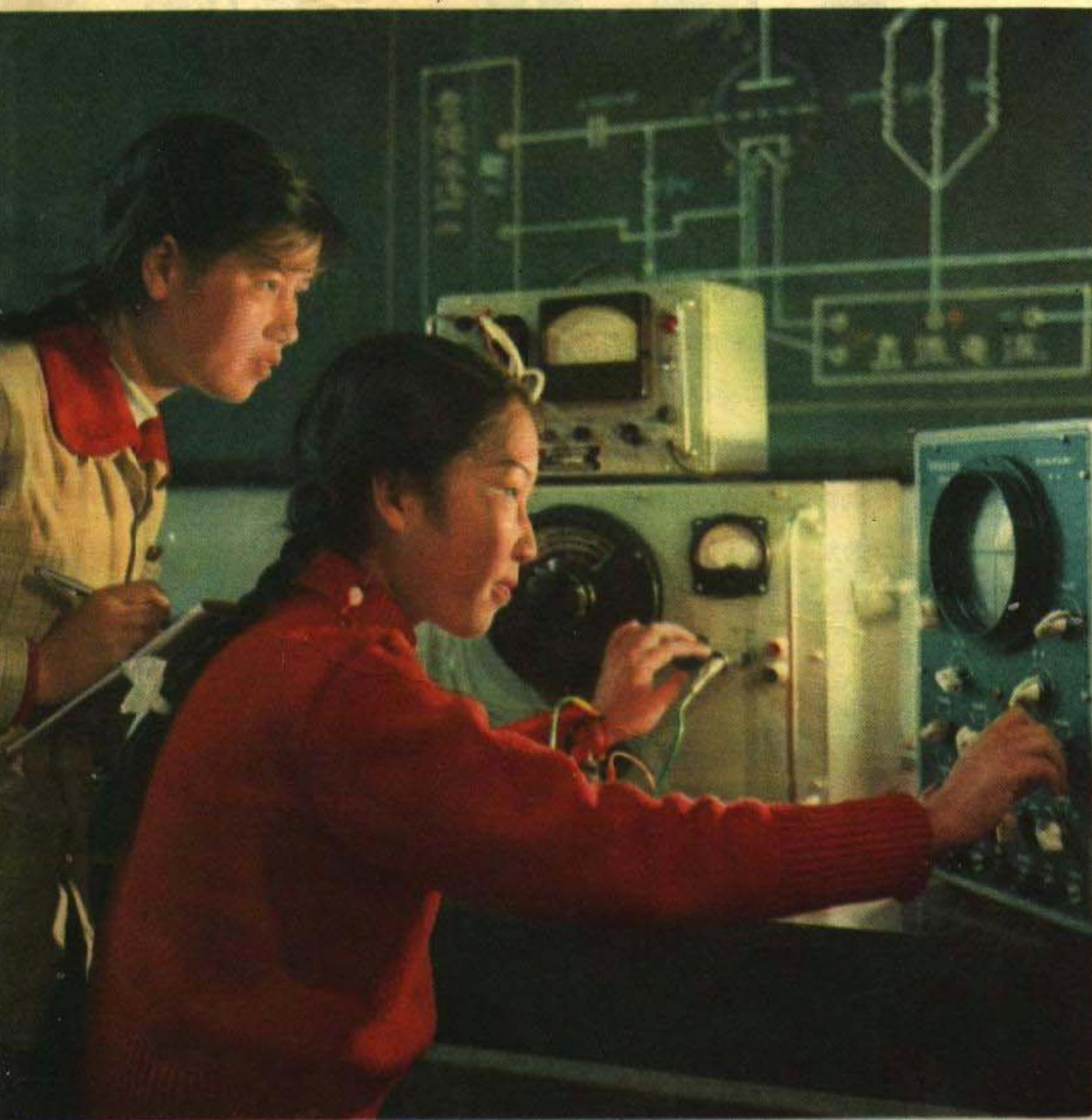
茹遂初 摄影

岳麓山在湖南省长沙市的西郊。春天，殷红的杜鹃花开满了山野，黄鹂的啼声划破了幽林的静寂；在炎热的夏天，这里绿荫笼罩，清泉迴流；深秋则红叶满山，层林似染；就是在冬天，许多常青的树木依然把岳麓山装扮得苍翠宜人。

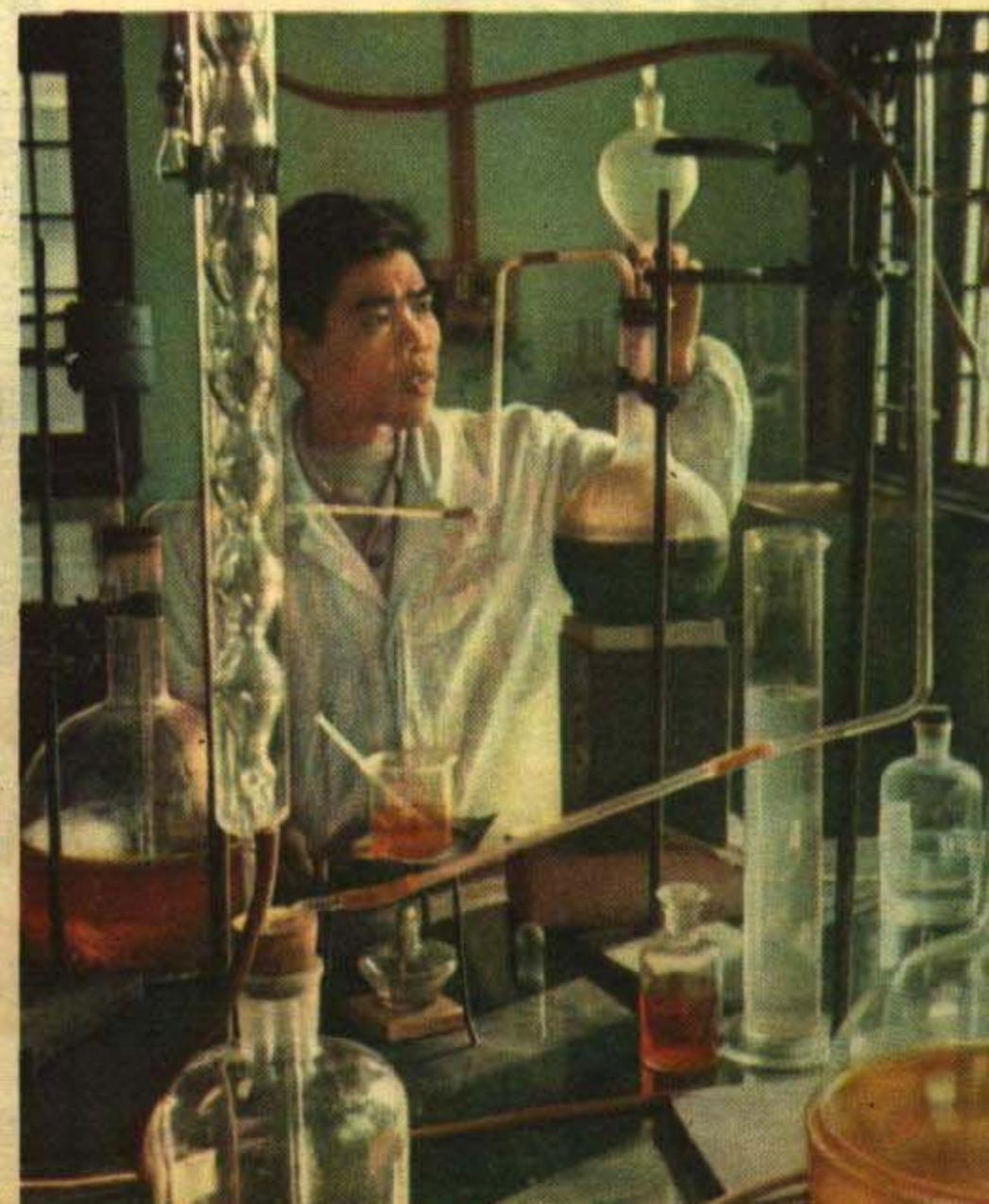
岳麓山上有许多名胜古迹，而最吸引人的是清枫峡的爱晚亭，这不仅是由于这里风光如画，和那深秋时分满眼火红的枫叶，更因为我们敬爱的领袖毛主席在湖南第一师范读书的时候，他和他的好友、党的早期卓越领导者之一蔡和森常在幽静的爱晚亭读书和讨论中国革命问题。

从山顶凭高远眺，可以看到那轻雾缭绕生气蓬勃的长沙市、丰饶的湘江原野和白帆点点的湘江。“西南云气来衡岳，日夜江声下洞庭”，前人曾经用这样的词句来赞美这壮丽美丽的河山。在岳麓山麓，一大片新的建筑物是新建的湖南大学、师范学院、矿冶学院、艺术学院等高等院校的校舍。解放后的几年中，这里已形成了一个新的文教区，上万的青年学生怀抱着建设社会主义祖国的崇高理想，在这风景优美的地方深造。

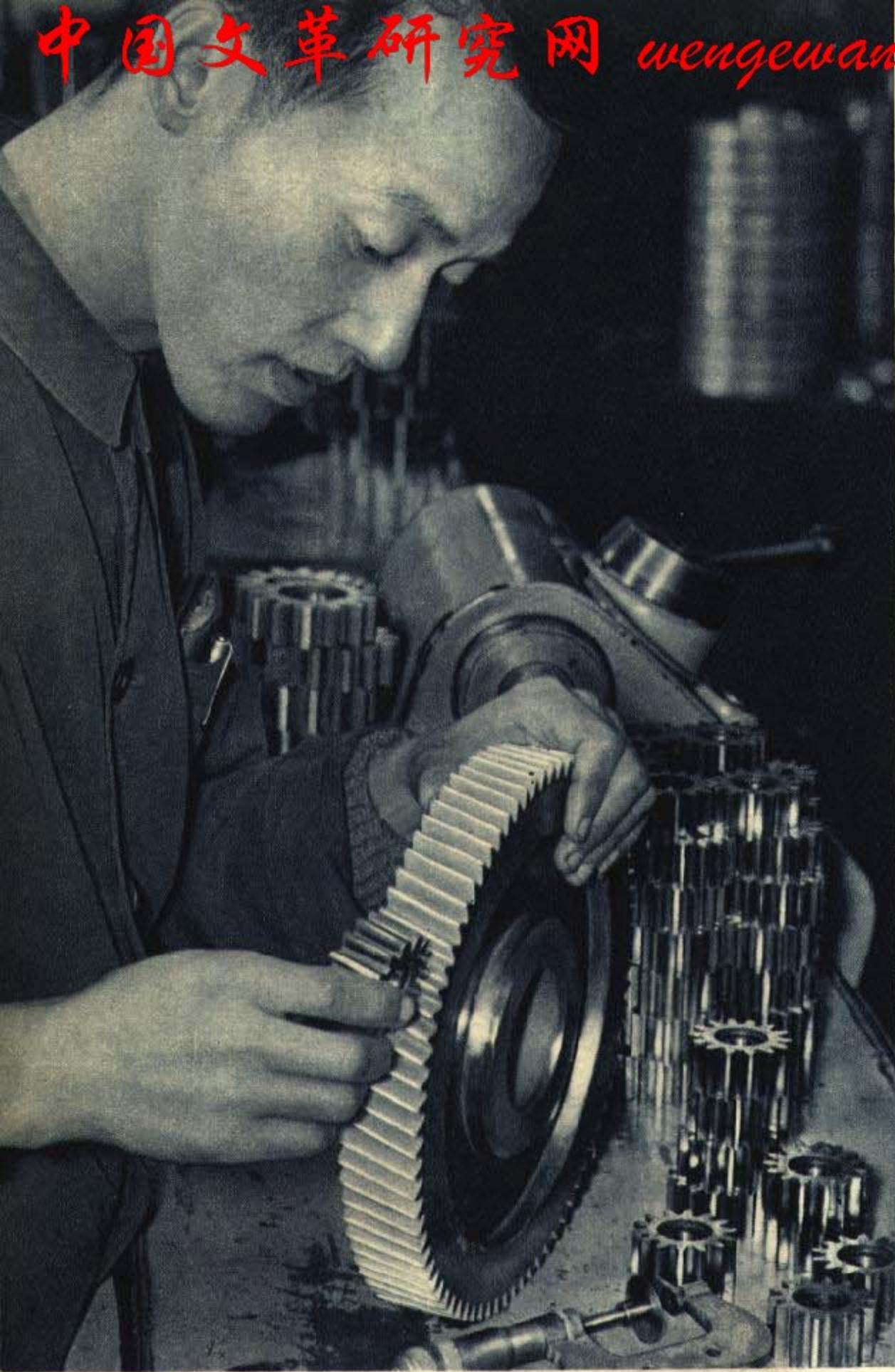
湖南大学物理系学生正在进行电子学试验



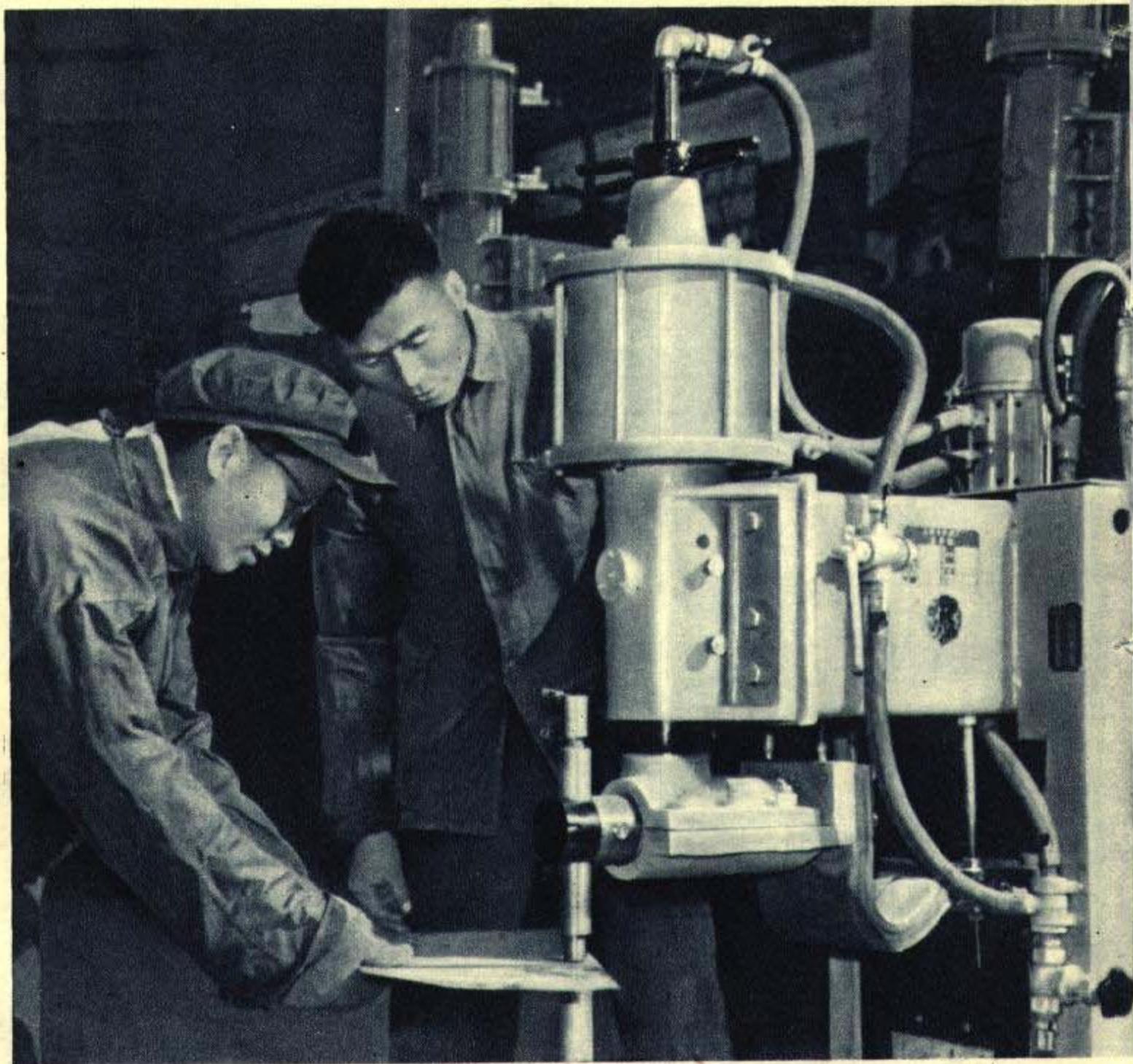
在湖南大学化工系的试验室里，教师正在进行科学的研究



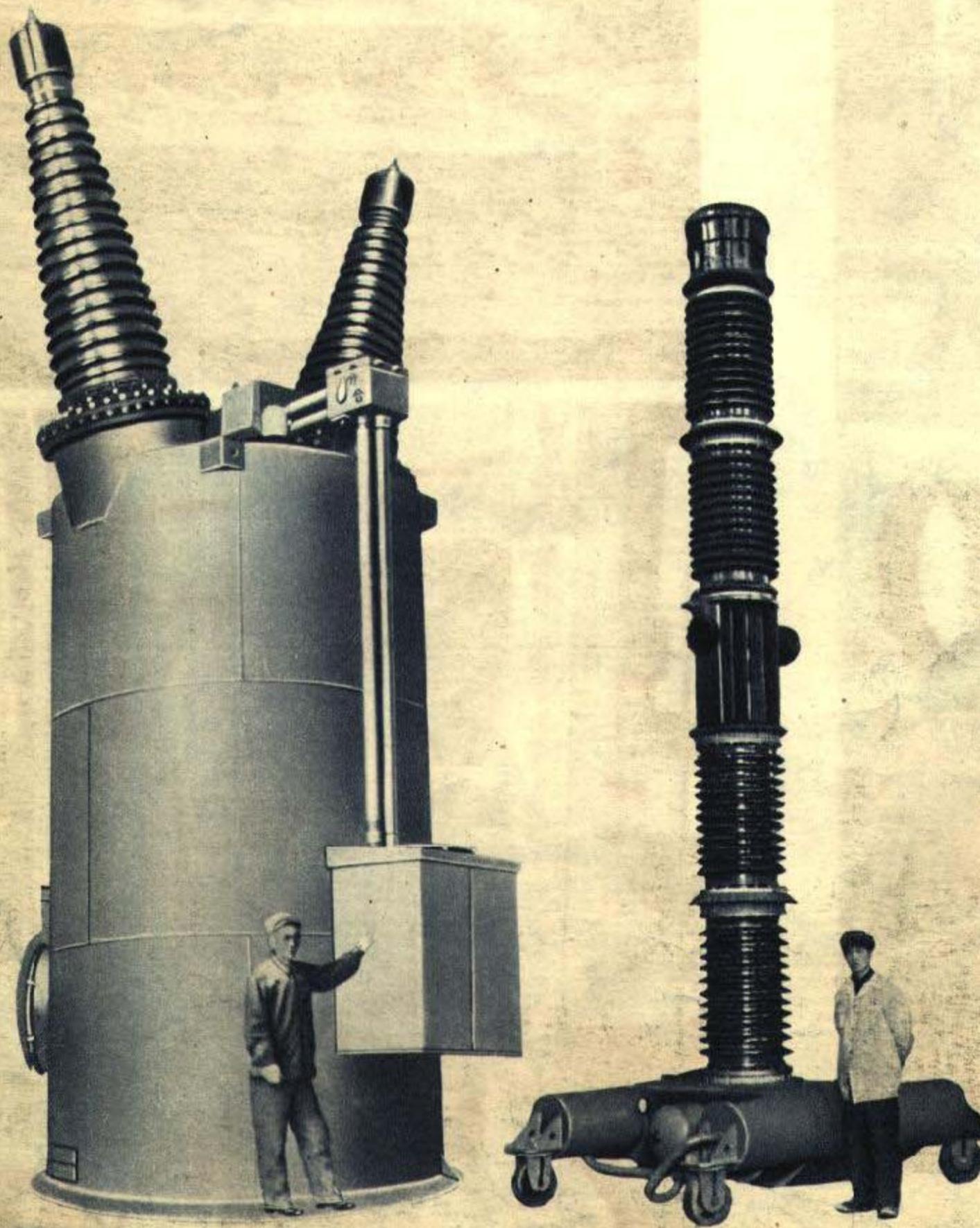
霜林曲径



上海机床厂职工大搞技术革新和技术革命，简化了不少精密机床的部件。这是齿轮生产组长李华山在研究改进齿轮 宋学广摄影



老产品革新



1960年以来，我国许多机械制造企业采用设计者、制造者和使用者“三结合”的方法，对老产品和正在设计的产品，作了比较系统而全面的改革。许多产品经过改革后，结构更合理，效率更高，成本也更加低廉了。例如沈阳高压开关厂在老产品设计革命的群众运动中，设计部门和工人用半个月的时间，共同把机构极为复杂的用于保护和控制大型电站和变电所的220千伏多油断路器，改成了较简便的少油断路器，不仅外型尺寸大大缩小，减少了电站的安装面积，而且节省了大量的钢和铜等材料，性能也比旧的更为优越。

北京、沈阳、上海、天津、东北各地的重型、动力、发电设备、仪表、机床等制造企业都开展了产品革新的群众运动，大量的革新新产品继续在试制和定型。

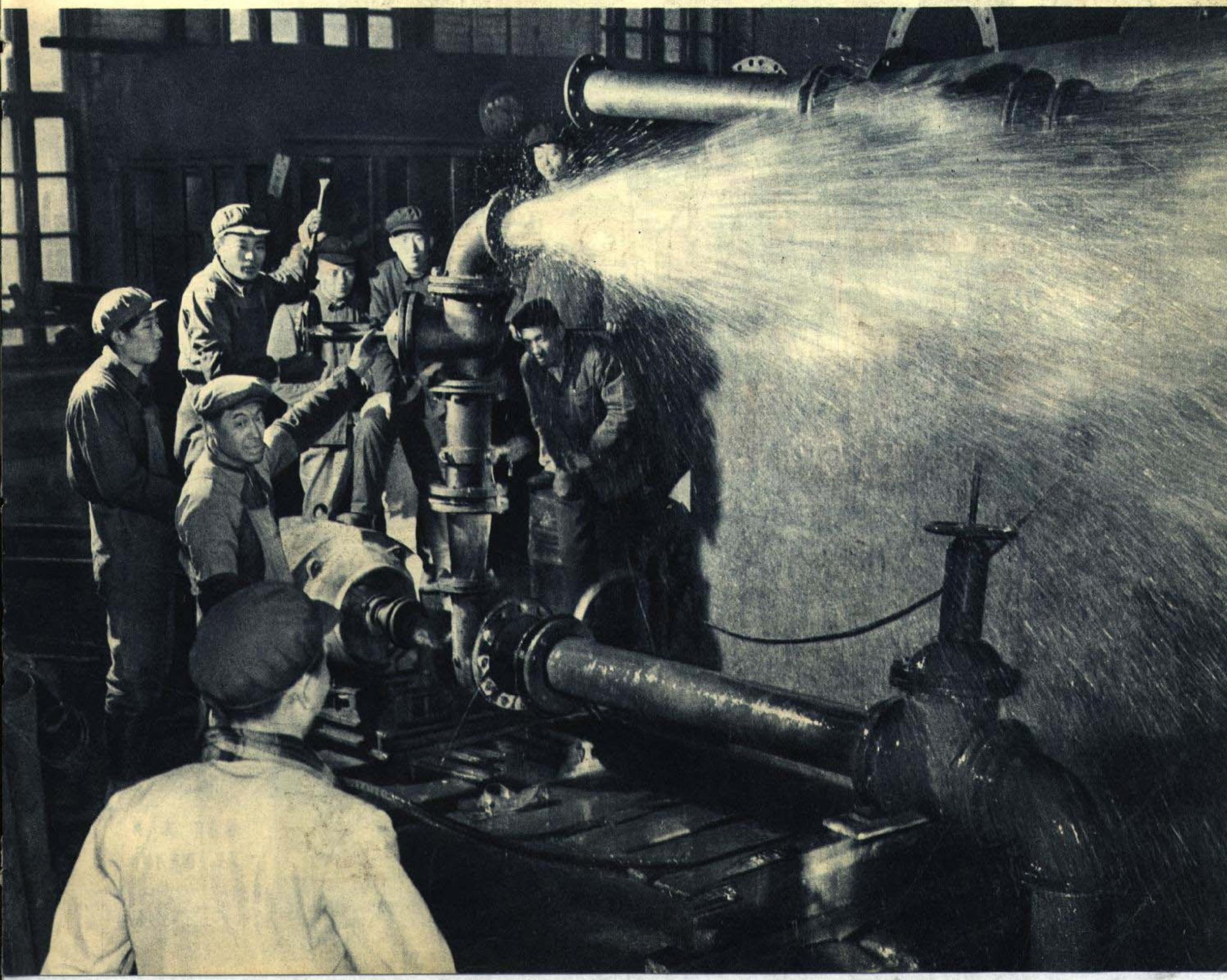
沈阳高压开关厂制造的220千伏断路器。
左图是老产品的外型，重量43,000公斤；右图是改革后的新产品，重量只有10,000公斤

上海电焊机厂1960年改革成功的30多种产品，都具有效能高和使用简便的优点。这台点焊机，原来体重1,450公斤，第一次改革之后，体重减轻到900公斤，经过第三次改革，体重只有460公斤了
张萍摄影



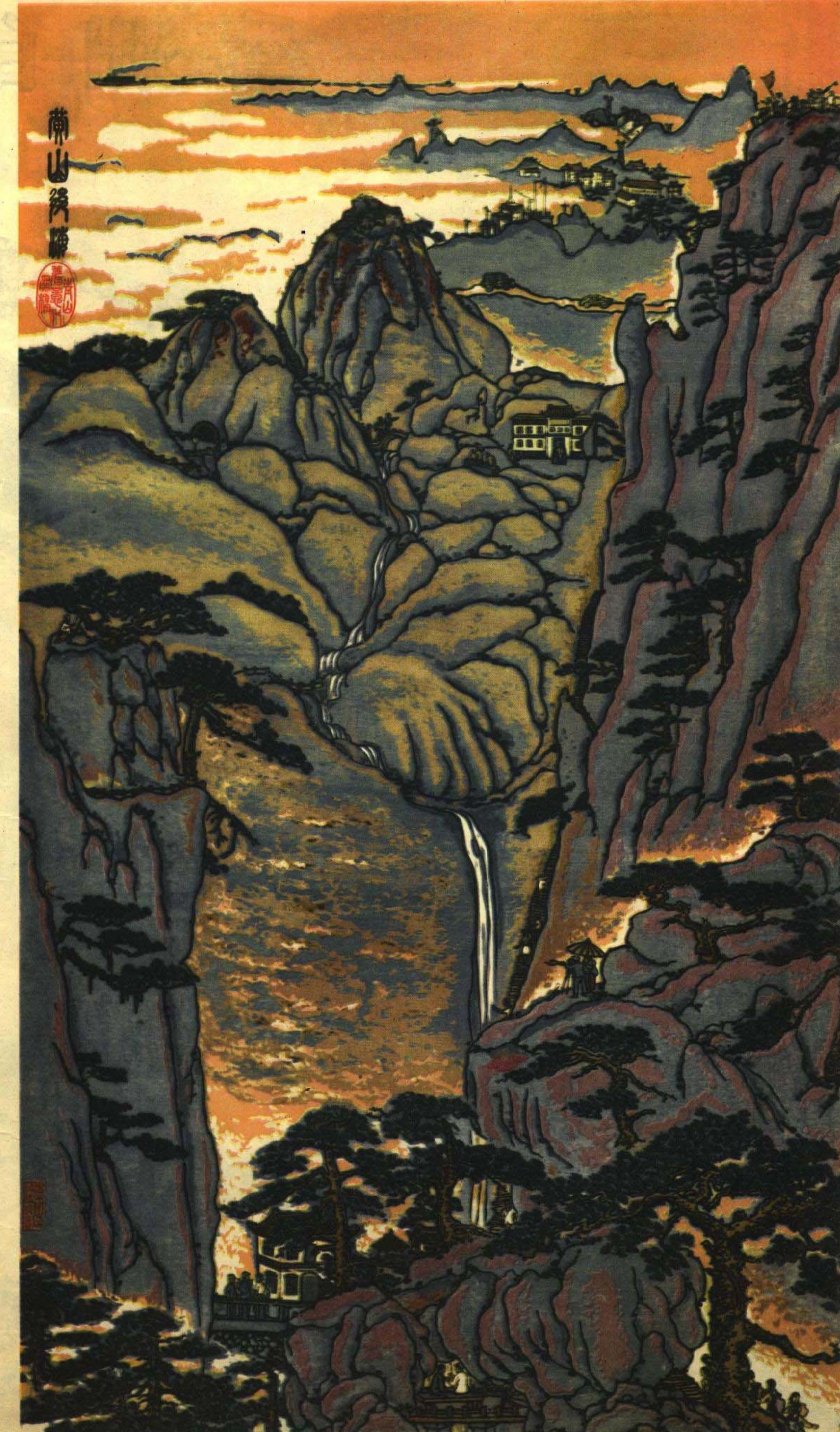
哈尔滨锅炉厂工人改革“高压容器封头”，
为国家节约了大量钢材 馮琦摄影

沈阳水泵厂制造的10吋三級凝結水泵改革前每台重达4,200公斤，改革后只重230公斤，效率还比旧的提高了2.5%，加工工时由304小时减少到28小时 張修摄影

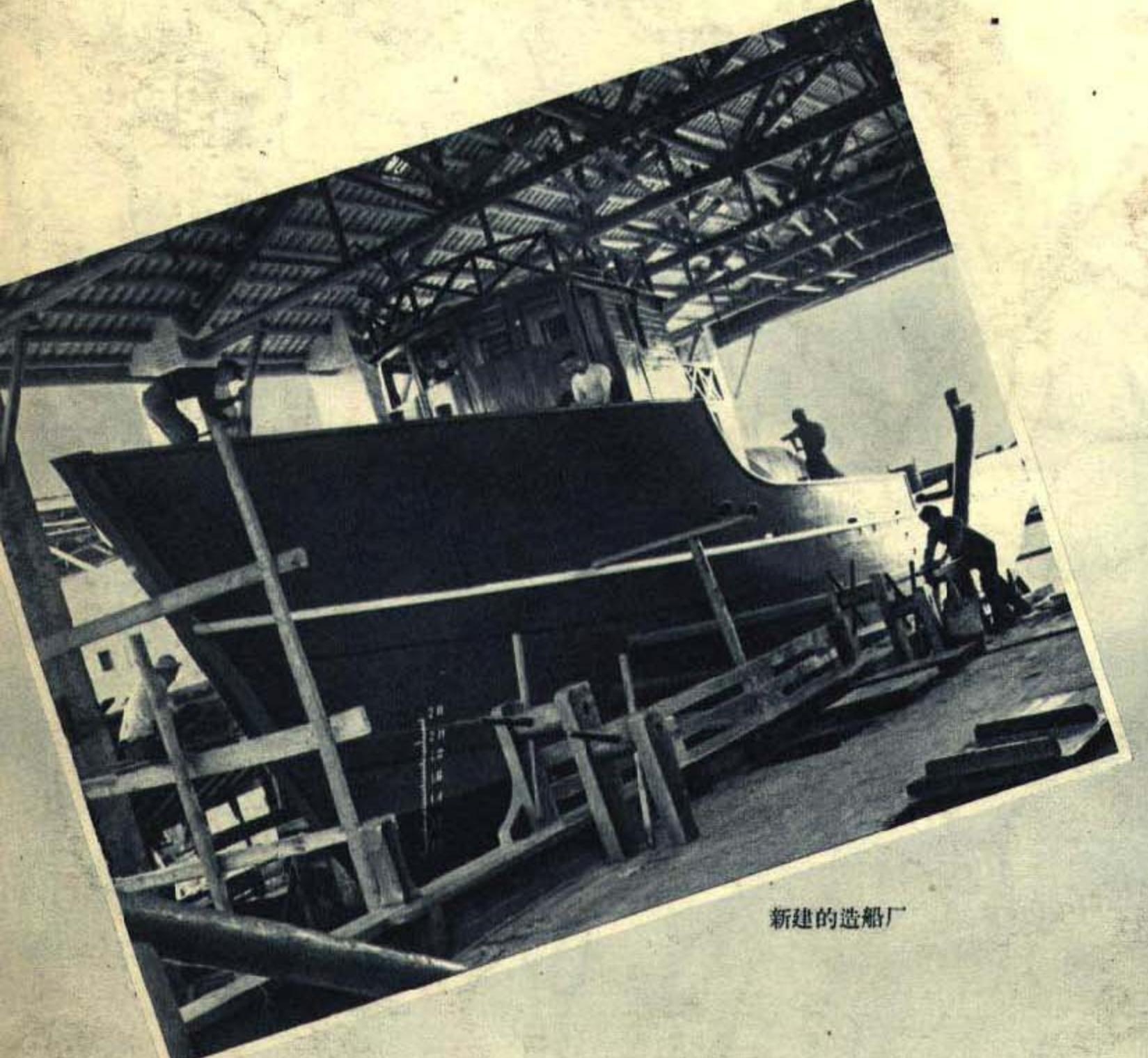




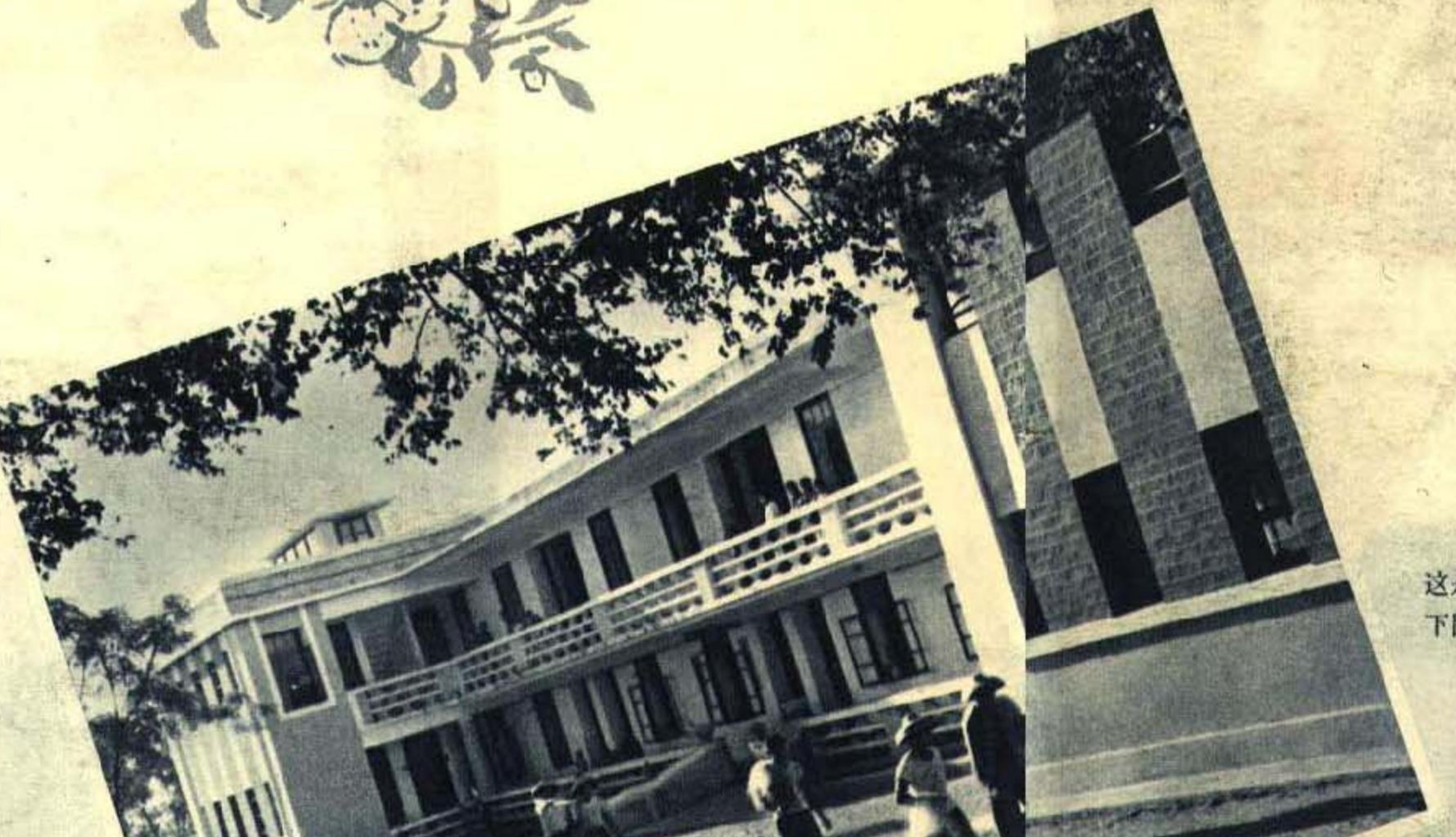
版画



中国文革研究网 wengeguang.org 香洲的今天



新建的造船厂



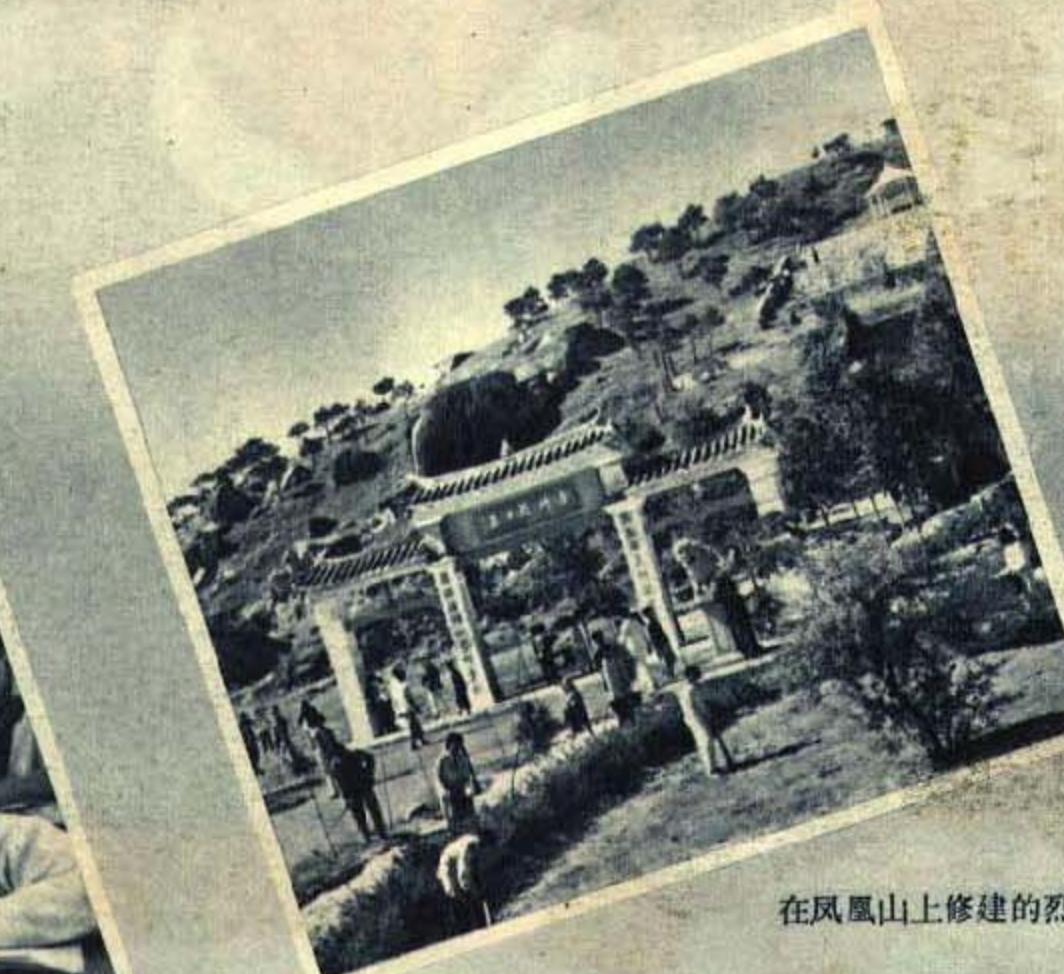
这是解放后新建的渔民住宅，左下图是解放前渔民住的破茅寮



解放前，郭林（右起第三人）做了二十年的漁工，但穷得沒錢娶妻子，解放后才结婚成家。右第二人是他的妻子



香洲漁民中学



在凤凰山上修建的烈士公园



建筑避风塘和碼头，是香洲历代劳动人民的理想，这个理想今天成了事实

姜峰 苏立人 摄影

香洲，在广东省伶仃洋西岸的中山县境内，港湾曲迴，滩头平闊，19世纪末便有人在这里定居捕魚采蠣。1910年，香洲辟为商埠，也曾闪现过“繁荣”。但是，在統治阶级长期的剥削和蹂躏下，到解放前夕，这里只剩下百多户住烂艇和茅寮的人家了。

解放后十多年来，香洲的建設和发展，远远超过以前的半个世纪。如今，这里新建了宽阔的花崗石的碼头、避風塘、灯塔、水文站，沿着海岸矗立着为渔业服务的工厂群。新兴的工业用渔船、机帆船和胶帆网具装备了人民公社的捕魚队。在原来满布茅寮的地方，出现了学校、商店、医院、戏院、公园和渔民住宅。

今天的香洲，已是我国南方的新兴渔港之一。



为人民生活服务

张耀磊 摄影

为了适应人民生活的需要，我国各地的日用商品生产不断增长。著名的风景区杭州市生产日用商品品种去年比前年增加了几百种。杭州的城市人民公社在生产日用商品方面表现出巨大的优越性，这是因为人民公社的成立使广大家庭妇女参加了生产，并能自力更生、因陋就简、因地制宜、就地取材，办起了灵活多样的工厂。以这个城市的上城人民公社为例，在人民公社成立以后，生产日用商品就比从前增加了一百多种，产品质量和数量都有很大提高。

人民公社化以后王星记扇厂的扇子更多样化了。这些姑娘正在画扇面

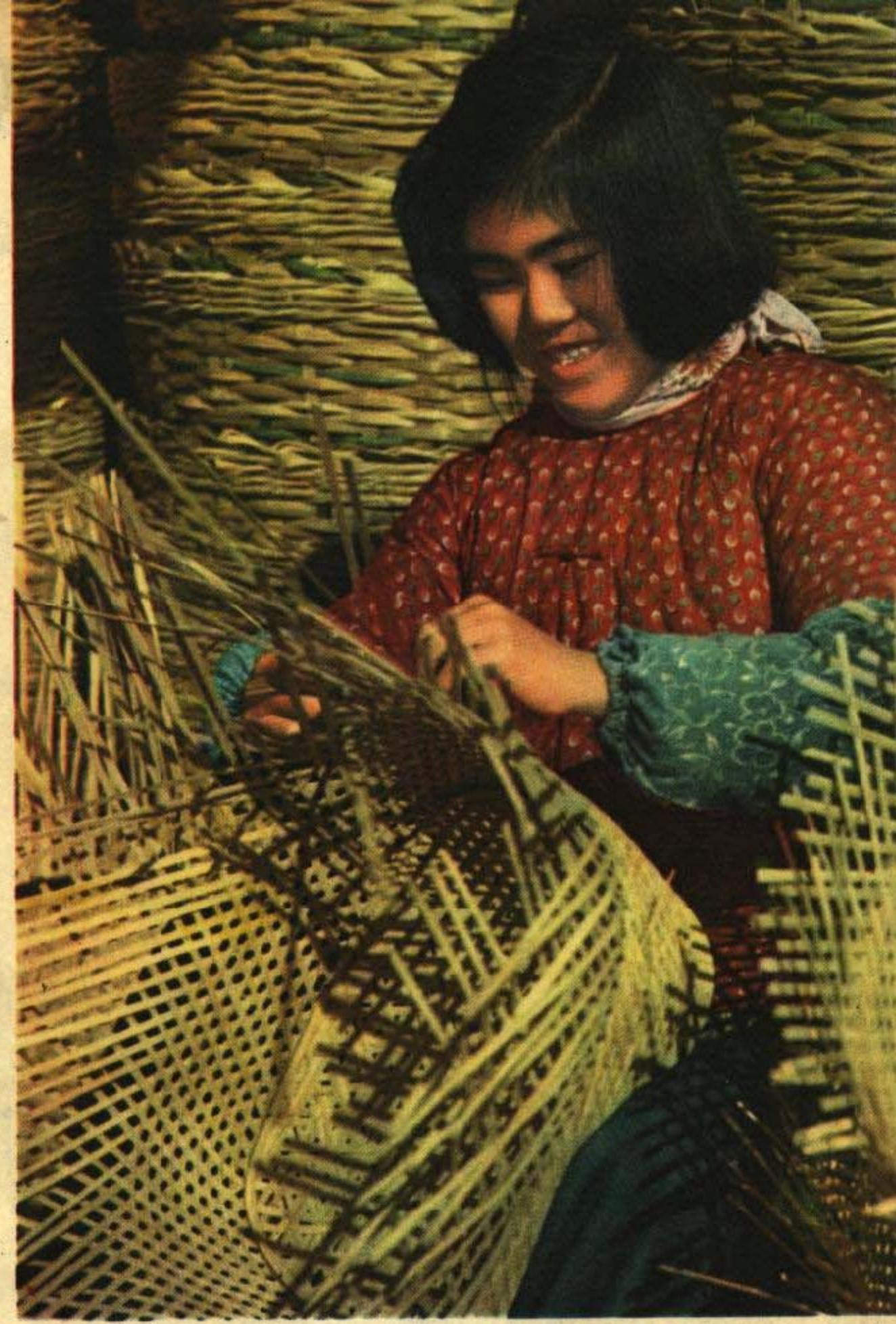


上城人民公社工厂的一部分产品





西湖手帕厂生产的绸巾、手帕又經濟又美观



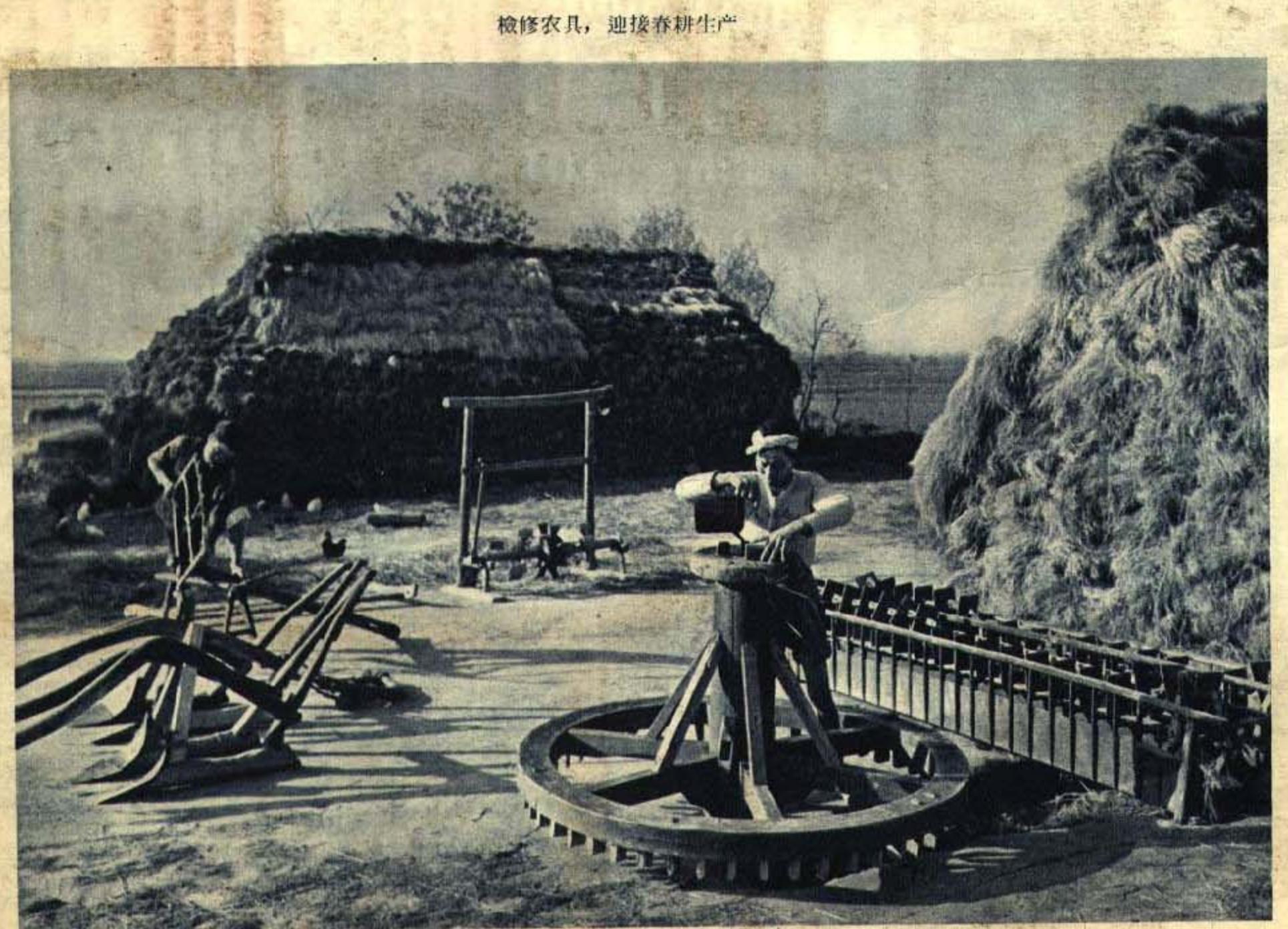
康乐竹模网厂在人民公社化以后工人增加了
30%，产品品种增加了22种。这是先进女工郑月英

杭州市的城市人民公社生产的百货愈来愈多地满足人民的需要





在生产队增产誓师大会上，第三小队社员表示决心：要在1961年取得好收成



检修农具，迎接春耕生产



挖塘泥改造低产田

春耕

郑光华 摄影报道

不久前，我在江西旅行时，访问了南昌县蒋巷人民公社北生产队的第三小队。在和社员们的谈话中，给我印象最深刻的是两件事：

1948年这里发了洪水，这个小队所在地朱家村，40户当中只有6家未断炊烟；余者连野菜都吃不饱。地主却以12倍代价出卖稻谷，国民党政府照旧勒索保甲费、壮丁费……。

1960年，这里百日无雨，社员们在人民公社领导下，与旱灾搏斗，战胜种种困难，粮食仍比前一年增产8%，100%的社员增加了收入。

我在这个小队那几天，虽值冬季，但村里村外到处一片活跃。人们除在劳动之余，进行各种各样的文化娱乐活动以外，都在积极地准备春耕。金黄色的阳光，温柔地洒在打麦场上，社员们不是在那里修配农具、便翻晒谷种，年轻力壮的人开荒、积肥、整修水渠和精心地管理着油菜、小麦；妇女们有的办食堂，有的带娃娃、缝洗衣服，一切都井然有序而又生气蓬勃，显示大家夺取1961年丰收的决心。



小伙子们经常完成任务的150%



为春耕准备充足的良种



申淑子

吴新陆 摄影

申淑子是吉林省和龙县的一位朝鲜族姑娘，这个县德化人民公社柳洞管理区幼儿园的教养员，六年以来，她就在她的故乡——长白山麓一个偏僻的山村里，勤勤恳恳地为抚养下一代贡献力量。

1955年春天，柳洞成立幼儿园，在物质条件差的山村里，举办前所未有的新事业——幼儿园，是遇上许多困难的。怎样才能使孩子们生活得愉快幸福呢？但是，困难没有吓倒申淑子，没有玩具，她和另一个教养员亲自动手为孩子们做了许多玩具，又养了小兔子等儿童喜爱的小动物，为了美化环境，她还在近旁栽上果树并把旧房子粉刷一新。老乡们见到，也来为幼儿园做了秋千和滑梯等体育用具，这样，孩子们生活也就丰富，玩的也就有趣了。

孩子们刚进幼儿园，生活不习惯，申淑子挨门挨户地访问家长，了解每个孩子的特性，并学习抚养孩子的办法，尽量使孩子生活得比在妈妈眼前还

温暖舒适。此外，她还对孩子进行一系列的教学活动。在农忙季节里，她带着孩子到田间去参观父母劳动，看一看庄稼生长的情况，给孩子讲劳动的意义。平时，她教育大一些的孩子爱护小班的弟弟、妹妹们，帮助小一些的孩子料理日常生活，从小培养孩子们热爱劳动，互相帮助的品德。

她又根据大班孩子们的兴趣，教他们画画、数数，识一些易认的字和自己的名字。

申淑子在山村里埋头工作了近六年，使孩子的父母消除牵挂，安心生产。当初抱在她手上的孩子今天已经上了小学，因为孩子们在幼儿园受到良好的教养，许多从幼儿园升入小学的孩子，都成为学校里的优等生。很多妈妈常常带着入学的孩子来看望申淑子，感谢她对孩子的辛勤抚养，这一切给申淑子以极大的鼓舞，申淑子自己也光荣地加入了中国共产党，她决心要为抚养后一代献出自己的一切。

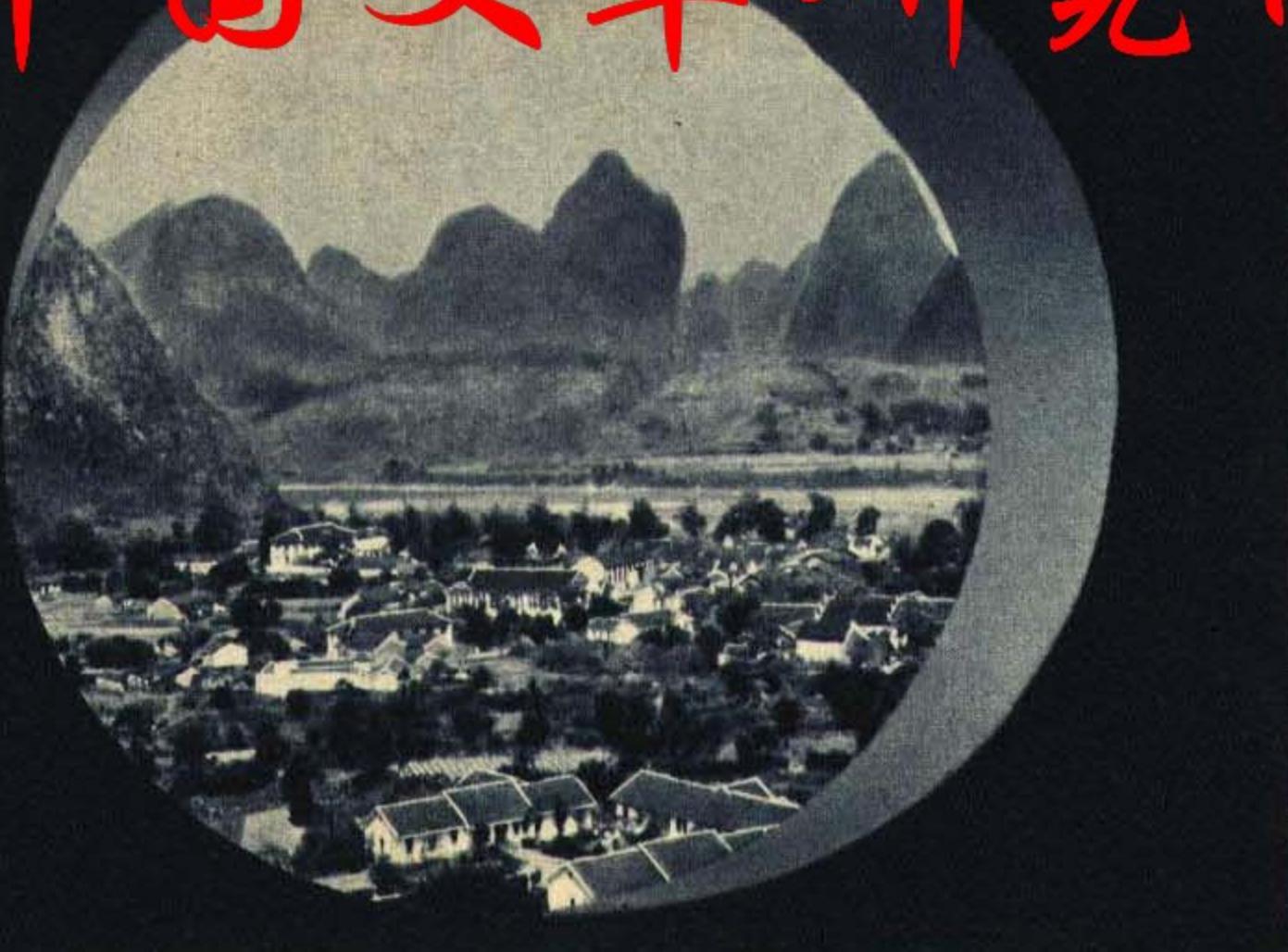


在美丽的原野上

幼儿园一角



老乡带着孩子前来看望申淑子



奇峰环抱的阳朔

古里漓江入画图

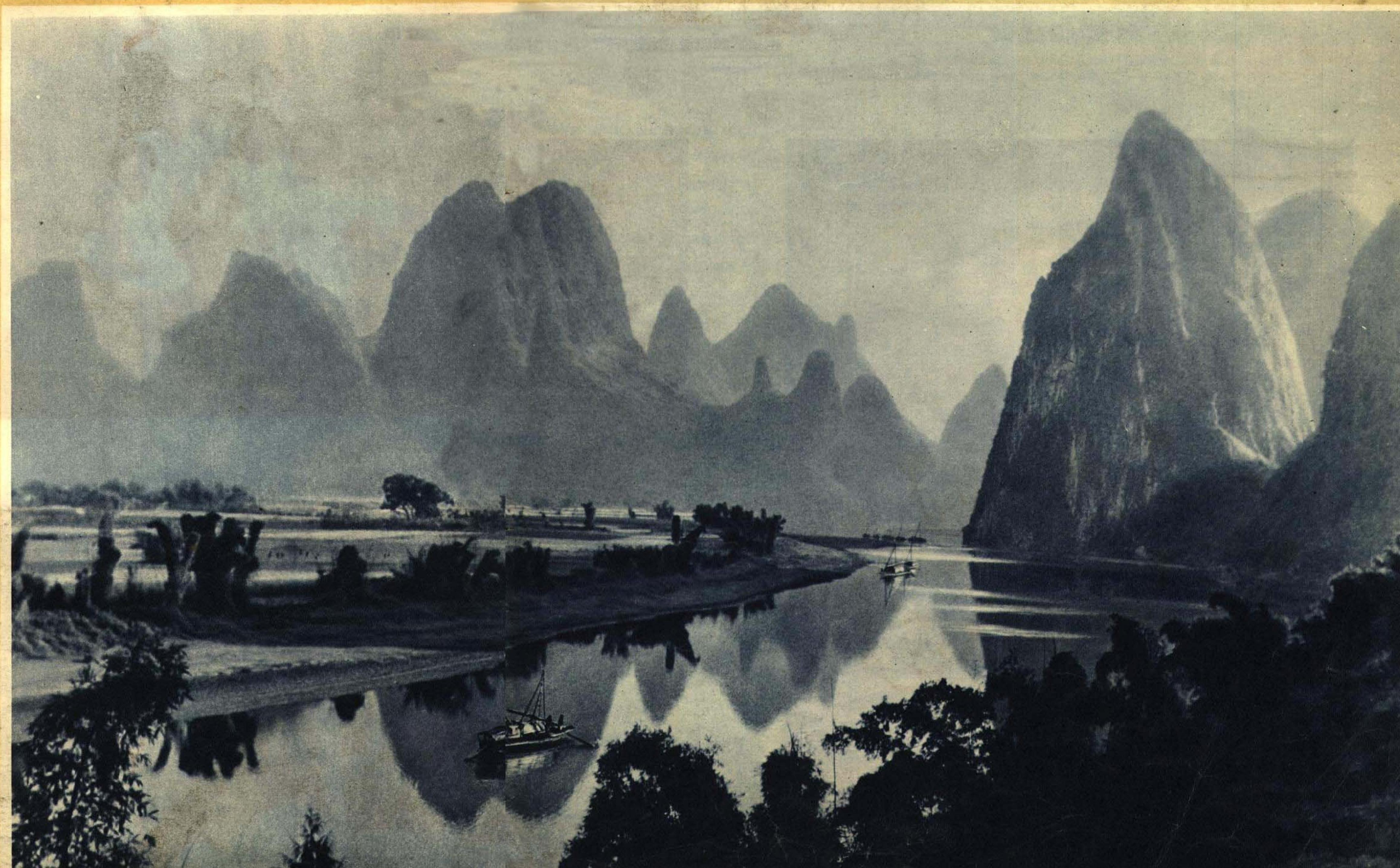
黄翔摄影

八一电影制片厂供稿

桂林，是祖国锦绣河山中的一颗明珠。这里的山多从平地拔起，奇峰罗列，有的象玉笋，有的象翠屏，有的象巨象，有的象骆驼……千形万态，比拟不尽。

清丽的漓江迂迴曲折，像一条轻罗带环绕着桂林城。从桂林到阳朔的沿江一带，更是青山峭拔，绿水潆洄，山水辉映，形成长达百余里的美丽图画。多少画家和诗人为它绘下了动人的画稿，写下了优美的诗篇。

解放十多年来，党和政府对桂林的名胜古迹加以修葺和整理，并进行逐步建设。使桂林和阳朔地区成为更加秀丽的人民的大花园。



江流绕过一个芳洲，又是一幅新的景致

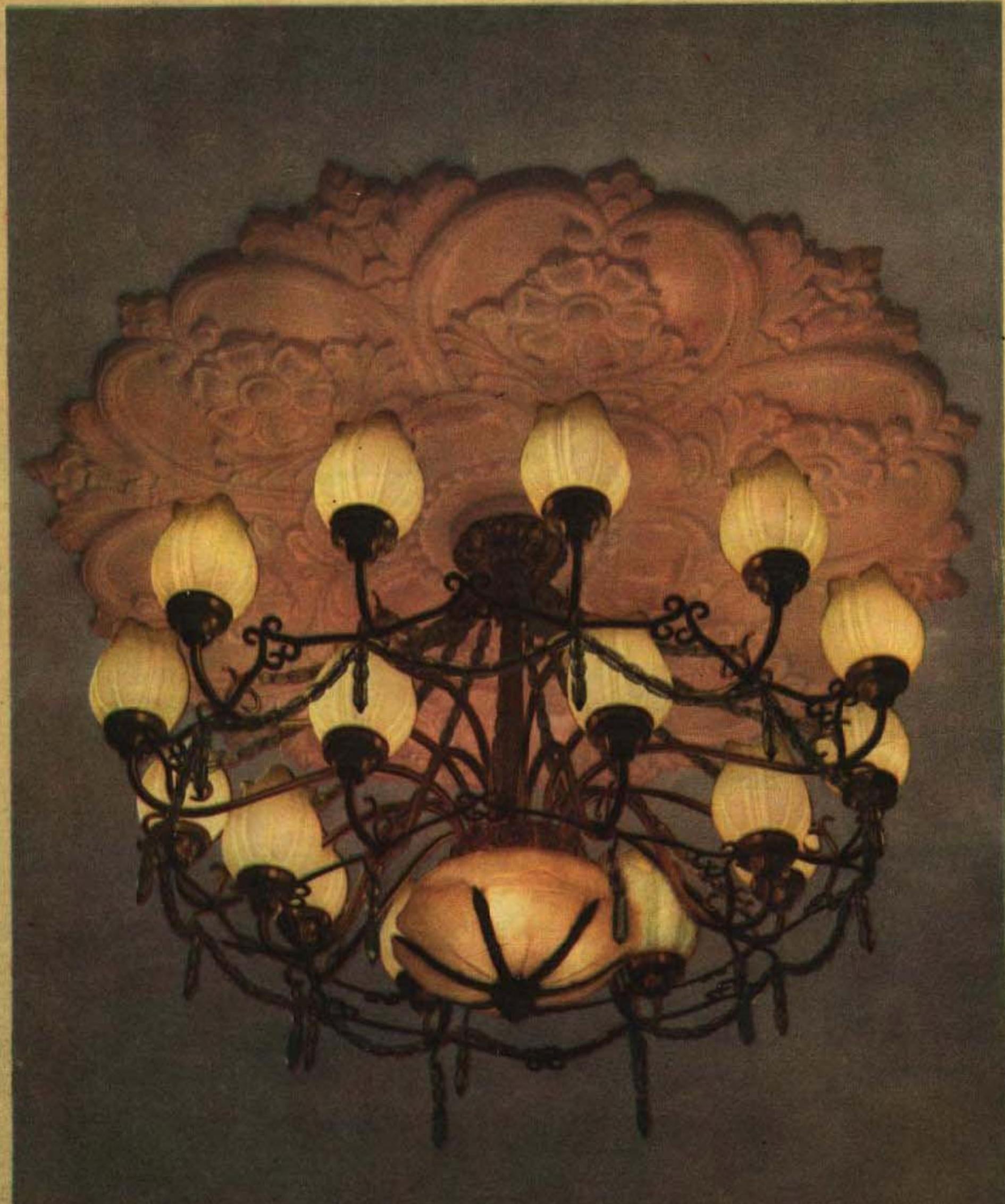
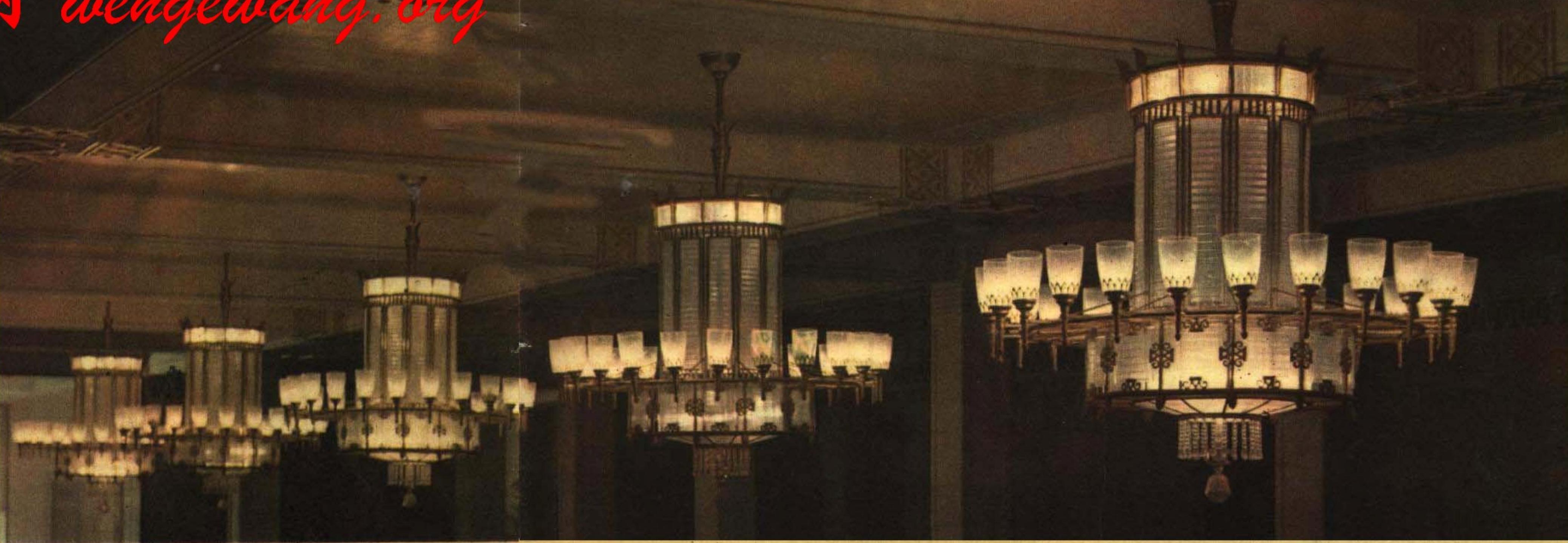
人在画图中

绿水青山好放船

从桂林叠翠山远眺漓江



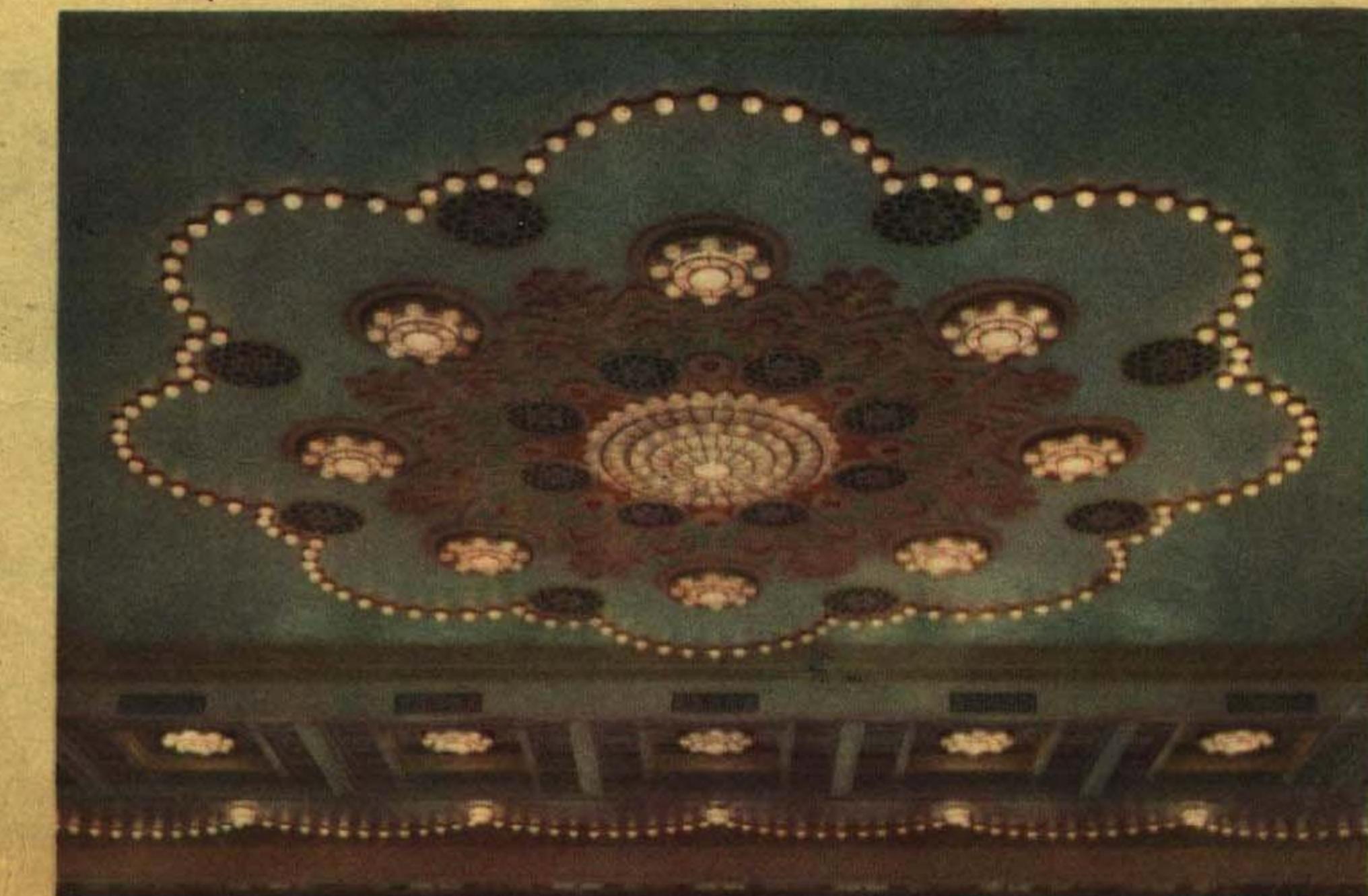
灯

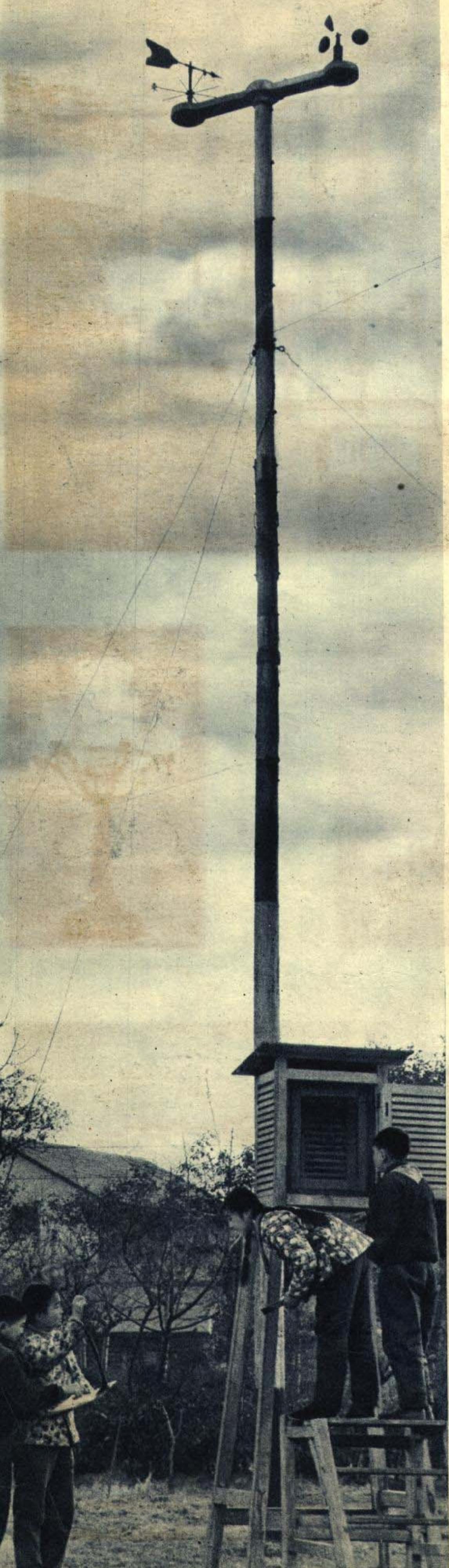


吴寅伯 摄影

曾经有人以北京的路灯为题，从旧北京胡同口昏暗的油灯写到今日长安街壮丽辉煌的灯火。一篇短文，反映了北京由衰老到新生、由黑暗走向光明的一个侧影。灯，夜晚用来照明，生活中不可缺少，但生活美好的人们还需要从灯的形态和光采中得到美的享受，许多美术家和匠师们为人们设计了多种多样的美丽的灯。

十多年来，北京新建了许多壮丽的建筑物，在这些建筑物内的灯的艺术形式极为多样，无论是吊灯、顶灯、壁灯、座灯、都根据人民的喜爱和习惯，采用了民间的、传统的图案和优美的样式而加以创造发展，有的像莲花初绽，有的像玉兰盛开……夜晚，灯火齐明，像灿烂的星群给人以明丽、幽美、幸福的感觉。





青少年的科学活动

李兰英 摄影

上海市继光中学在全面贯彻党的教育方针的思想指导下，广泛地开展青少年科学技术活动，全校建立了十个活动室，学生们热情地参加了多种多样的活动，一年多来，师生们已制成了许多件成品。

在学校的全面安排下，数、理、化、生物等学科的教师根据教学内容，提出科学技术活动项目，指导学生通过科学技术活动的实践，巩固所学的知识。例如有些学生参加了滑翔机制造活动，接触了流体力学和胶体化学的知识，因此在学习物理教材上有关这方面的问题时，就显得容易理解。

为了更好地为农业生产服务，从1960年下半年以来，学校举办了有关农业生产的专题讲座。又组织学生进行各种种植、饲养、试制土农药、土化肥、家禽繁殖等活动，通过这些活动，学生们不仅增加了知识，而且培养起热爱农业劳动的思想。

科学技术活动大大启发了学生的求知欲，许多学生在搞活动时，找人解答问题，翻阅有关参考书，扩大了知识领域，学会了动手操作，并且使不少学生树立了敢于攀登科学高峰的壮志。



在老师的指导下研究动物中枢神经系统的构造

预测气象的变化



自制的收音机发出了声音



设计滑翔机



在技术工人帮助下试制无线电感应器



化工小组学生试验自制土农药的杀虫效果



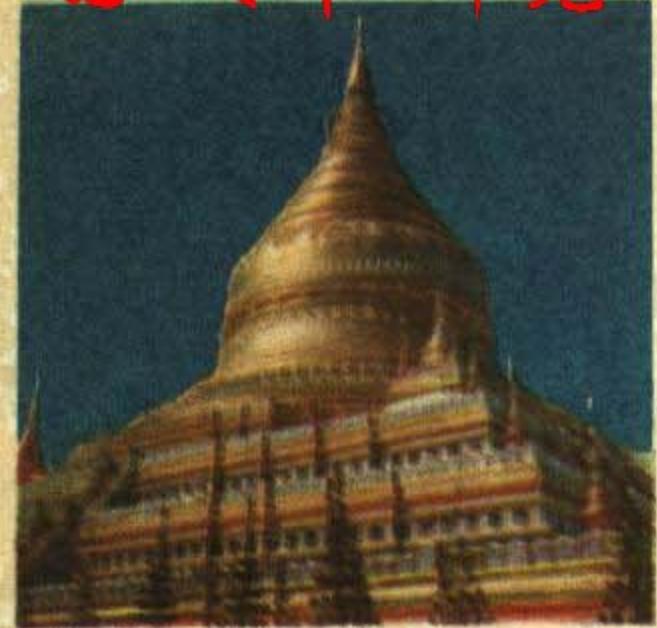
华季 摄影报道

春节，是我国最隆重的一个民间传统节日。春节这天是夏历的新年，至今仍有人叫它做“旧历年”。中国人民过旧年的习俗，大约开始于汉代。古代过年有两个内容：一是利用农闲洒扫庭除，预防疾病；一是总结劳动收获，准备来年的春耕。同时，人们在春耕开始之前，也利用机会休息娱乐一番。总之这个节日有着送旧迎新的意义。庆祝春节的活动，历代都有一些变化，但是，许多风俗习惯仍

然沿袭到今天：除夕前，人们便忙着打扫庭院，挂年画，贴春联，剪窗花，供鲜花。除夕之夜，灯火辉煌，爆竹声通宵达旦。元旦早晨，北方人吃饺子，南方人则吃年糕、圆子之类的年食。娱乐的种类也是极其繁多的，舞龙、舞狮、荡秋千、抖空竹、放风筝……真是热闹非凡！今年，当此春回大地，群花蓓蕾的时候，我国人民又要尽情地欢庆一年一度的春节了。



- ①鲜花店顾客盈门，许多人家喜欢买几盆一品红或腊梅摆设在家里，增加春节的气氛
- ②巧妙的纸灯，它们可以折叠起来放在手提包里，可以罩在电灯上，也可以给孩子们提着玩
- ③节日燃放的鞭炮源源不断上市
- ④有民族特色的玩具是孩子们喜爱的节日礼物
- ⑤女工们赶制大批剪纸，供人们作为节日的窗饰
- ⑥艳丽的纸花和绢花最受人们欢迎
- ⑦春节期间，机关、企业、学校和居民的门前大都悬挂这种象征喜庆的红色纱灯

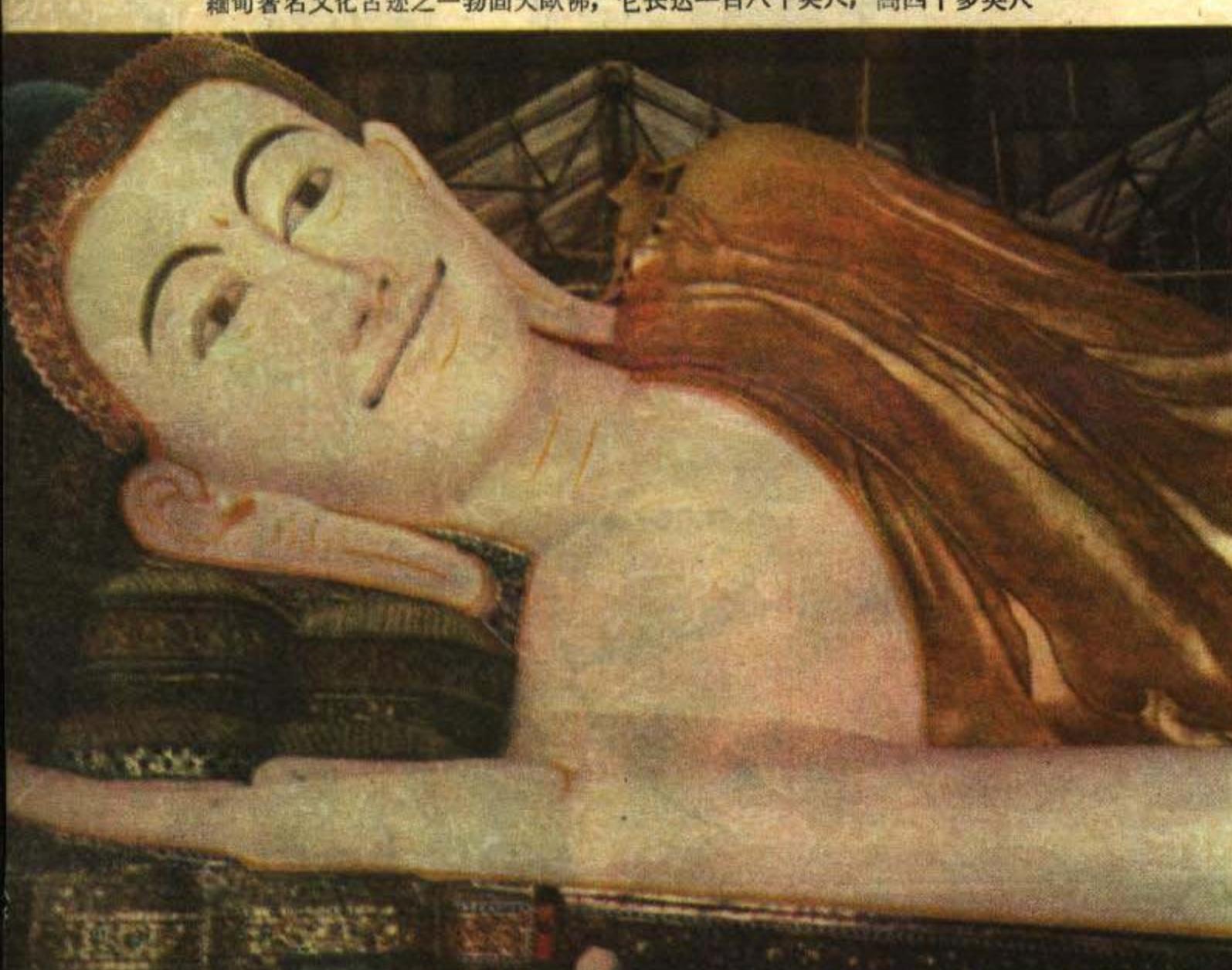


河山绮丽“胞波”情深

刘克林 撰文
蔡尚雄 摄影



中国新闻工作者代表团在勃固瑞摩都金塔游览



缅甸著名文化古迹之一勃固大卧佛，它长达一百八十英尺，高四十多英尺

飞机从昆明向西南飞行，四小时后，我们就看见了耸立在绿树丛中闪闪发光的大金塔。仰光到了！

作为周恩来总理率领的中国友好代表团中的中国新闻工作者代表团的成员，我们在友好邻邦缅甸作了十几天充满“胞波”情谊的访问。我们荣幸地参加了缅甸联邦独立十三周年的隆重庆典，满怀激情地出席了中缅两国政府交换中缅边界条约批准书的庄严仪式。我们亲眼看见缅甸首都仰光、古城曼德勒以及恬静的海港毛淡棉倾城欢迎周恩来总理的空前盛况；亲眼看见缅甸人民在听到中国歌唱家用缅文演唱缅甸歌曲“独立节之歌”时所表现的狂欢心情；亲眼看见缅甸人民日日夜夜、熙来攘往地参观中国工业、农业展览会的动人情景。作为新闻工作者，我们曾经对缅甸朋友们说：我们一定要用笔，用照相机，把中缅两国人民携手登上友好合作新高峰的盛事记载下来，告诉全中国和全世界的人民。

缅甸联邦美丽、富饶的土地，给我们留下了深刻的印象。我们曾经乘坐疾箭一般的尖头快艇，划破波平如镜的茵莱湖面；也曾经泛舟在伊洛瓦底江和萨尔温江。这两条江象友谊的纽带，把中缅两国人民世世代代联结在一起。我们一面默诵陈毅副总理所写的诗句：“我住江之头，君住江之尾，彼此情无限，共饮一江水”。一面饱览两岸蓝天、白云、绿树、金塔所组成的绝景，“胞波”的情谊，萦回在每一个人的胸怀。当火车从仰光向曼德勒疾驰的时候，我们为伊洛瓦底江平原的丰收而祝福；当汽车在掸邦高原的披着雾纱的群峰之间迂回行进的时候，我们祝贺缅甸人民在开发山区

缅甸独立后新建的纺织厂





富源的事业中取得新成就。在仰光，我們曾經參觀作为中緬友誼結晶的直邁紡織廠，高興地看見緬甸工人在安裝有降溫設備的車間中熟練地進行生產；我們也曾參觀由緬甸政府收歸國有的原來屬於英國資本的緬甸制藥廠，高興地聽到這個廠产量增長的好消息。緬甸新聞界的朋友對我們說：“我們已經有了一些工業，今后要繼續付出很大的努力。”我們相信，這種努力一定會結出丰硕的果实。

緬甸是一個年輕而又古老的國家。在悠長的歲月里，緬甸人民創造過灿烂的古代文化。周恩來總理在仰光各界市民歡迎大會上說過：“緬甸的金碧輝煌的大金塔和中國巍峨壯麗的萬里長城，同是人類文化的瑰寶，蒲甘和敦煌的古代藝術，同樣閃耀着勞動人民智慧的光輝。”在短短的時間中，我們有機會看到了勤勞、聰明的緬甸人民這種智慧的光輝。古城曼德勒有座曼德勒山，高达九百多英尺。我們登上這座秀麗的山峰，欣賞了那些金光燦爛的佛塔和精雕細刻的殿堂。在勃固，我們佇立在一百八十英尺長、四十多英尺高的臥佛之前，為這座塑象的雄偉氣勢而贊嘆不已。在距離避暑勝地卡勞二十五英里的風光明媚的七仙女湖畔，我們參觀了鐘乳懸垂、石筍崛起的賓地亞石窟，凭着馬燈發射出的光芒，欣賞了八百年前修建的八千座形態生動的佛像。據傳說，賓地亞石窟原是七位仙女的住所。仙女們常常到山下湖中去沐浴，有一天浴后上山，一個猙獰的大蜘蛛堵住洞口。仙女們高聲呼救，年輕的王子聞聲而來，射死蜘蛛，救了仙女。石窟由此被人發現，而“賓地亞”的意思就是“勝蜘蛛”。這個優美的神話，令人想起中國著名神話小說“西游記”中“盤絲洞”的故事。

在第二次世界大戰中，緬甸的古代文化遭受了嚴重的破壞，作為緬甸古代文化寶庫之一的曼德勒故宮竟被夷為平地。如今的曼德勒故宮只剩下紅色的宮牆、尖塔式的角樓、白石殿基和几尊古炮；那些雕梁畫栋的宮殿，丰富多采的文物，都已化為灰烬。我們站在清徹的護城河邊，面對着劫後

的頽垣殘宇，不能不想起百年以前被帝國主義者焚毀的北

京圓明園，想起中緬兩國人民共同的歷史遭遇。

但是，緬甸人民爭取民族獨立的堅強意志是任何力量也不能摧毀的。仰光班都拉廣場中心高聳的獨立紀念碑，大金塔旁邊十字路口聳立的在抗英鬥爭中絕食殉國的愛國僧人吳威沙拉紀念像，標誌着緬甸人民反抗殖民主義者的可歌可泣的鬥爭，顯示了緬甸人民的勝利。今天，緬甸人民發展民族經濟和民族文化的強烈願望，象過去要求民族獨立的堅強意志一樣，有如眉苗附近有名的瀑布的激流那樣不可抗拒。緬甸人民一定會用自己勤勞的雙手，把自己的國家建設得越來越美好。

再見了，江山如畫的緬甸聯邦！再見了，熱情好客的緬甸人民！我們永遠不會忘記十几天以來與我們朝夕相處、促膝談心的緬甸新聞界的朋友們。我們永遠不會忘記在宴會上即席賦詩歌頌“胞波”情誼的熱情的詩人。我們永遠不會忘記那些伸出小手向中國叔叔阿姨們索取“中緬友好”紀念章的天真的孩子們。

1961年1月13日于仰光

伊洛瓦底江之水滾滾奔流，象徵中緬人民的友誼長流不息



茵萊湖畔的景色



新闻集锦

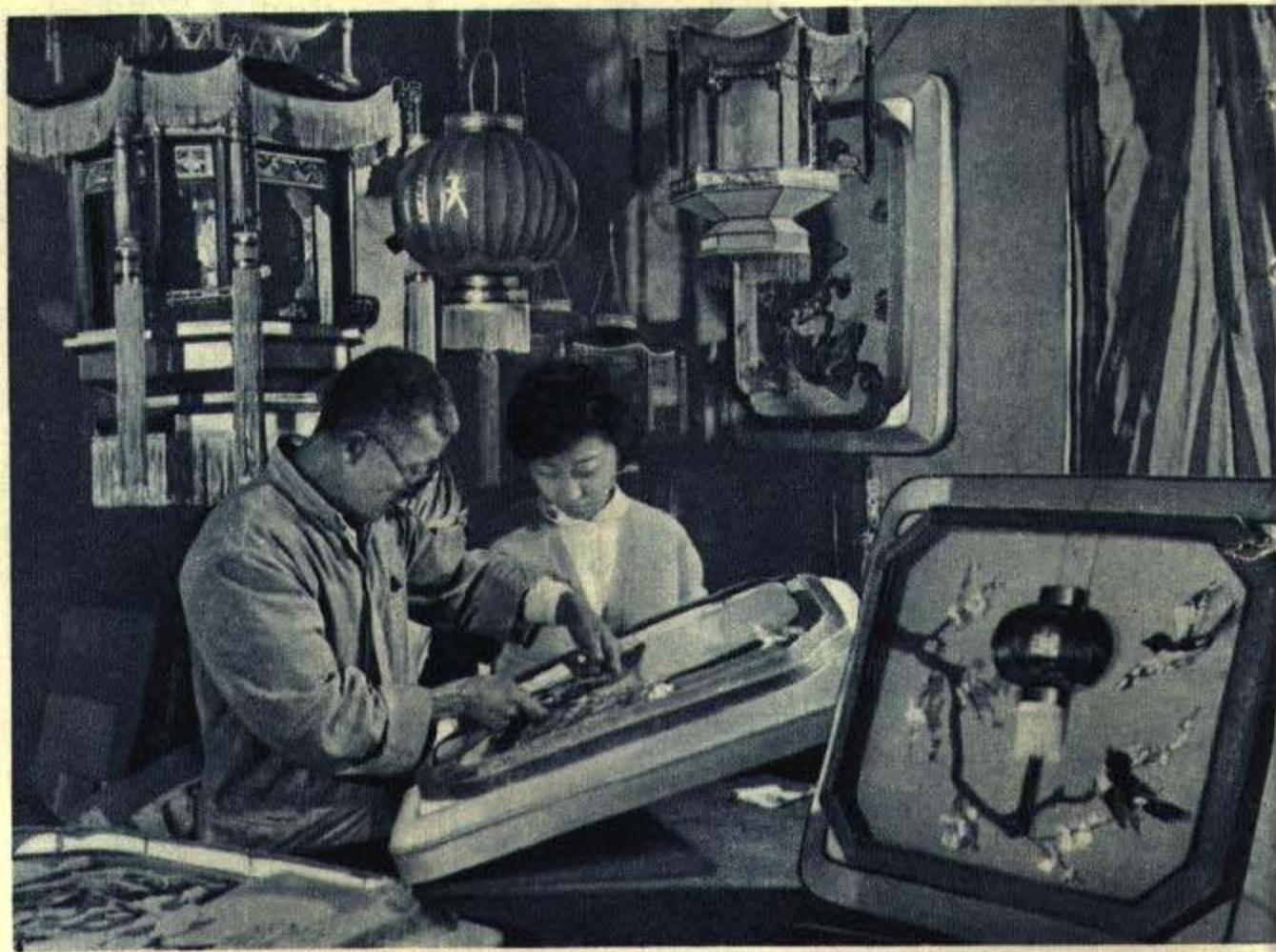


新建的现代化复肥

厂将投入生产

为了大力支援农业，内蒙古自治区乌兰察布盟的一座现代化氮肥厂——察素齐氮肥厂即将建成投入使用。图为建设者正在冒着严寒进行安装收尾工作。

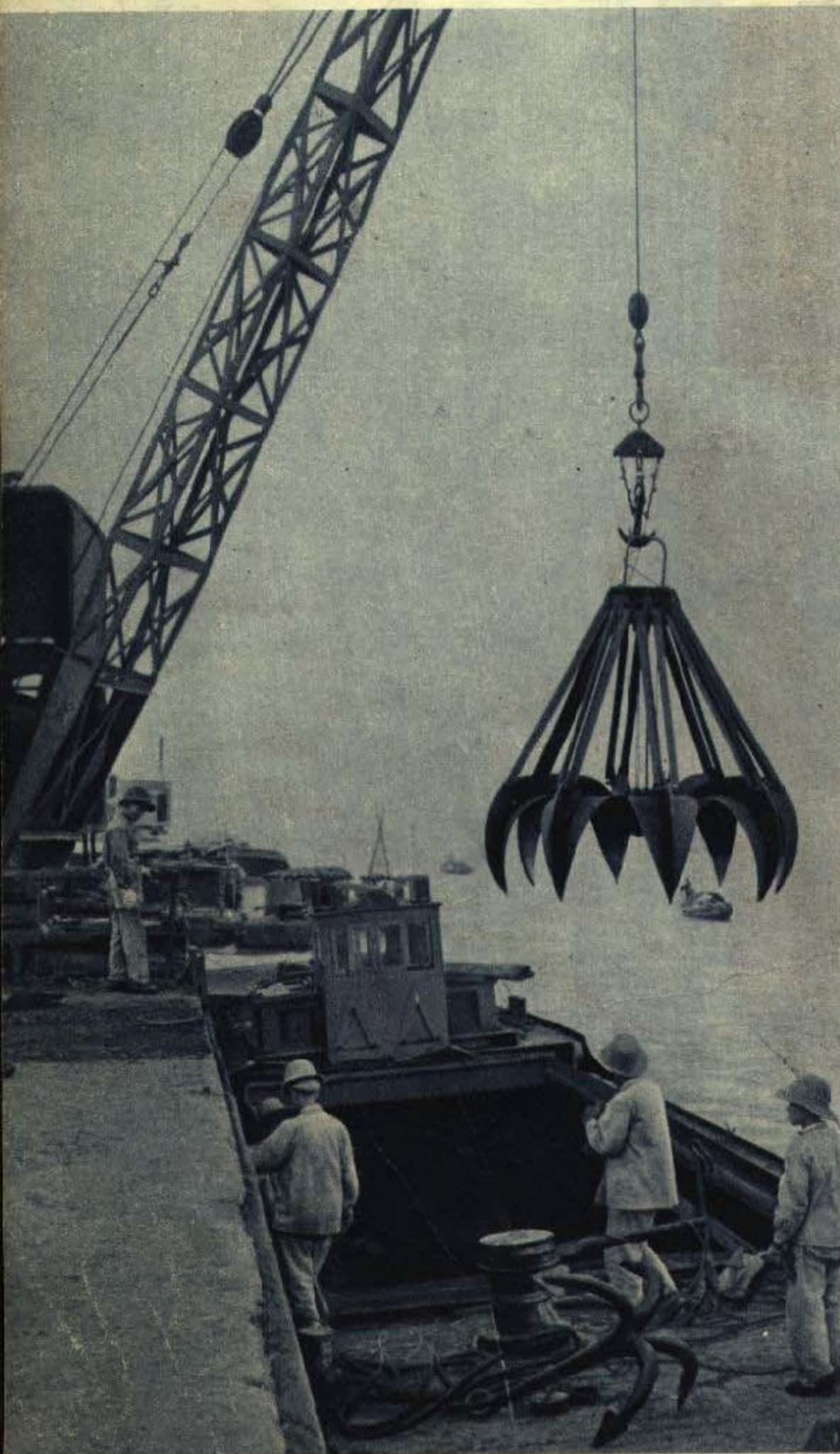
宝音朝克图摄影



对特产的科学的研究

吉林省特产研究所自1957年成立以来，对我国北部的稀有动物、寒带和热带的果树进行了专门的科学的研究。研究所驯养的多种野生动物，都有很高的经济价值。这是已经驯化的梅花鹿。

胥志成摄影



装卸革新

上海钢铁厂三厂江边码头装卸工人和技术人员，在起重吊车上增装了一只自动装卸煤炭用的“荷花抓斗”，使煤炭从驳船上岸装车的时间由过去十二分钟缩短为二分钟，节约了八个小时的劳动。夏道陵摄影



田径运动的新纪录

年前，在广州举行的一次田径运动会上，优秀田径运动员陈家全以十秒三的速度创造了全国百米的优异成绩。在此以前不久，陈家全曾以十秒四的成绩打破了全国百米最高纪录。

顾松年摄影

冰上捕鱼

吉林省嫩江沿岸农民，每当河面冰封的时候，冬季捕鱼的活动便开始了。这是大安县大寨人民公社社员们捕鱼的一个场面。

胥志成摄影



“灯采”艺术

上海“灯采”是一种有悠久历史的手工艺品，以造型多样、花纹图案细致、颜色艳丽著称。这种古老的工艺，解放后得到继承和发展。这是上海美术模型厂老艺人孙寿宝正在指导青年工人制作壁灯。

夏道陵摄影



汽车的新产品

上海汽车制造厂在许多兄弟单位协作下，生产出凤凰牌小轿车。这是第一批出厂的小轿车正在做爬坡性能的试验。夏道陵摄影

艺术的使者

中国潮剧团最近在柬埔寨进行演出访问期间，不仅向柬埔寨人民介绍了中国的艺术，而且还学习了柬埔寨的传统艺术。这是柬埔寨皇家舞蹈团的优秀演员热情地帮助中国潮剧团演员学习的情形。

白慧贞摄影



徽剧的新生

徽剧是一个已有三百多年历史的剧种。解放前，演员流离失所，剧种濒于失传。解放后，安徽省文化局寻访到十多名散落民间的徽剧老艺人，使他们归了队，并招收了学员，组成安徽省徽剧团，古老的剧种从此重新放出了光采。这是著名徽剧少年演员章其祥（左）在“水淹七军”中扮演的关羽。

王勉之摄影



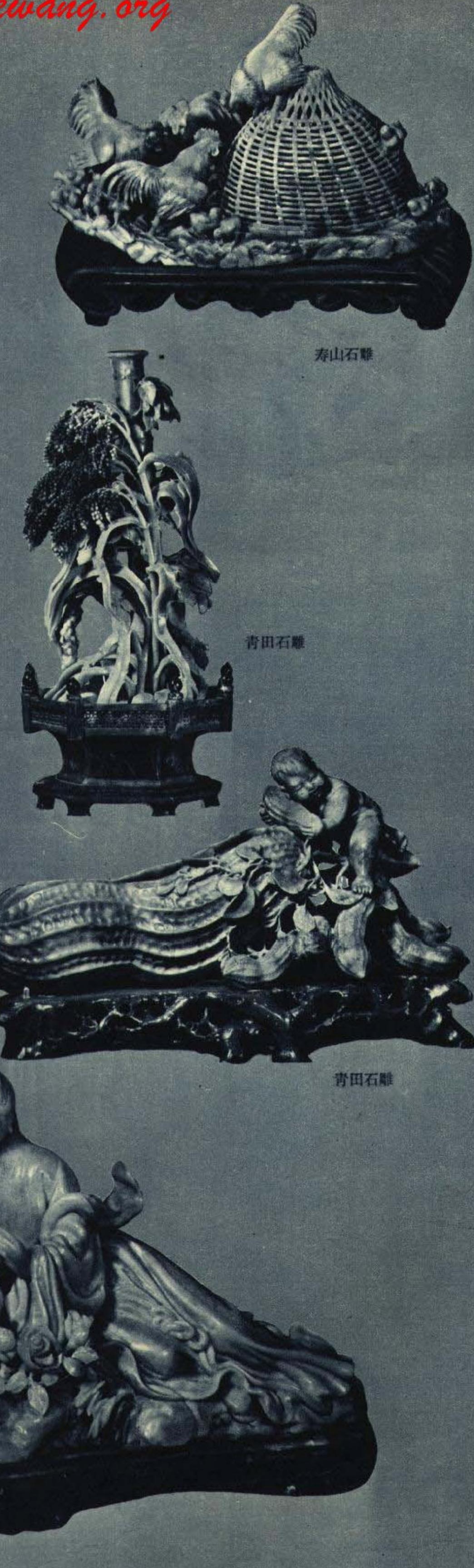
石雕

吳實伯 摄影

石雕是一种古老的工艺，早在我国南宋时期（公元1127—1279年）就很盛行。勤劳智慧的艺人们利用石料的自然色彩、形态和花纹，雕琢成各种可供观赏又可供实用的工艺品，得到人们广泛的喜爱。

近几年来，艺人们在美术工作者的配合下，技艺方面有了新的发展和提高，创作了各种形式的烟具、花插、花瓶等，神态生动，造型精美，并富有浓厚的时代气息。

这里介绍的是浙江省青田和福建省寿山的石雕作品。



青田石雕

目 录

中国共产党第八届中央委员	
会举行第九次全体会議	1
中緬友誼万古流芳	2
和自然灾害进行斗争的偉績	8
从童养媳到党委書記	12
八女跨海征荒島	14
岳麓山	18
老产品革新	20
版画	22
香洲的今天	24
为人民生活服务	26
生气蓬勃迎春耕	28
把青春献給教养新一代	
的事业	30
百里漓江入画图	32
灯	34
青少年的科学技术活动	36
迎新春	38
河山綺丽，“胞波”情深	40
新聞集錦	42
石雕	44

封面：中国电影代表团团员、著名演员張瑞芳（右），在仰光和緬甸著名演员欽友梅在一起 康矛召摄影

封底：福建著名民间工艺品——花灯 賀曉摄影

中加人民在反对帝国主义斗争中并肩前进



毛泽东主席和加纳共和国总统兼政府首脑克瓦米·恩克鲁玛亲切会见。

在恩克鲁玛总统访问期间，刘少奇主席、宋庆龄副主席、周恩来总理都曾会见恩克鲁玛总统。

董必武副主席、朱德委员长也曾参加了会见和会谈。

呂厚民摄影

加纳共和国总统兼政府首脑克瓦米·恩克鲁玛，应刘少奇主席和周恩来总理的邀请，于8月14日至19日在我国进行了友好访问。在访问期间，毛泽东主席会见了恩克鲁玛总统；刘少奇主席和周恩来总理同恩克鲁玛总统举行了会谈，就当前国际形势，亚洲、非洲和拉丁美洲各国人民反对帝国主义斗争的形势以及进一步发展中加两国友好合作关系等问题，交换了

意见，取得了一致的看法；刘少奇主席和恩克鲁玛总统发表了联合公报；中加两国缔结了友好条约；两国政府还签订了经济技术合作协定、贸易和支付协定、文化合作协定。

中加两国领导人联合公报首先肯定，当前国际形势对于各国人民争取世界和平的斗争十分有利。和平力量已经日益明显地超过战争力量。联合公

加纳共和国总统兼政府首脑恩克鲁玛8月14日到达北京，来我国进行友好访问。刘少奇主席、董必武副主席、朱德委员长、周恩来总理等我国国家领导人都到机场欢迎。首都五十多万人冒雨欢迎加纳贵宾。图为恩克鲁玛总统由刘主席和周总理陪同，乘车行进在夹道欢迎的群众中 呂相友摄影





报并明确指出，“帝国主义和殖民主义是人类的禍害，只要帝国主义和殖民主义继续存在，殖民地和半殖民地人民继续遭受压迫，就不可能有持久的世界和平；为了保卫和平，一切爱好和平的国家和人民必须团结起来，对帝国主义和殖民主义进行坚决的斗争。”

联合公报肯定，在当前维护世界和平的斗争中，亚洲、非洲和拉丁美洲的民族解放运动，已经成为一支极为重要的力量。双方在联合公报中，满意地指出了近年来亚洲、非洲和拉丁美洲民族解放运动高涨的新形势，表示坚决支持阿尔及利亚人民、刚果人民、安哥拉人民、突尼斯人民、南非人民、东非人民、中非人民和亚洲、拉丁美洲各国人民反对帝国主义和殖民主义、争取和维护民族独立的正义斗争。双方一致谴责了新老殖民主义者在非洲的侵略阴谋和罪行，并且表示确信，亚洲、非洲和拉丁美洲各国人民的正义斗争必将取得完全的胜利。

中加两国政府认为，实现裁军、禁止核武器、缔结对德和约和使西柏林局势正常化具有十分重大和迫切的意义。这些问题的解决将大大有助于巩固世界和平。双方认为，召开第二次亚非会议，将有助于亚非各国人民反对新老殖民主义、争取和维护民族独立的斗争，也将有助于发展各国人民之间的友好关系和维护世界和平的事业。双方还表示，希望即将举行的不结盟国家首脑会议将对亚洲、非洲和拉丁美洲各国人民反对帝国主义、反

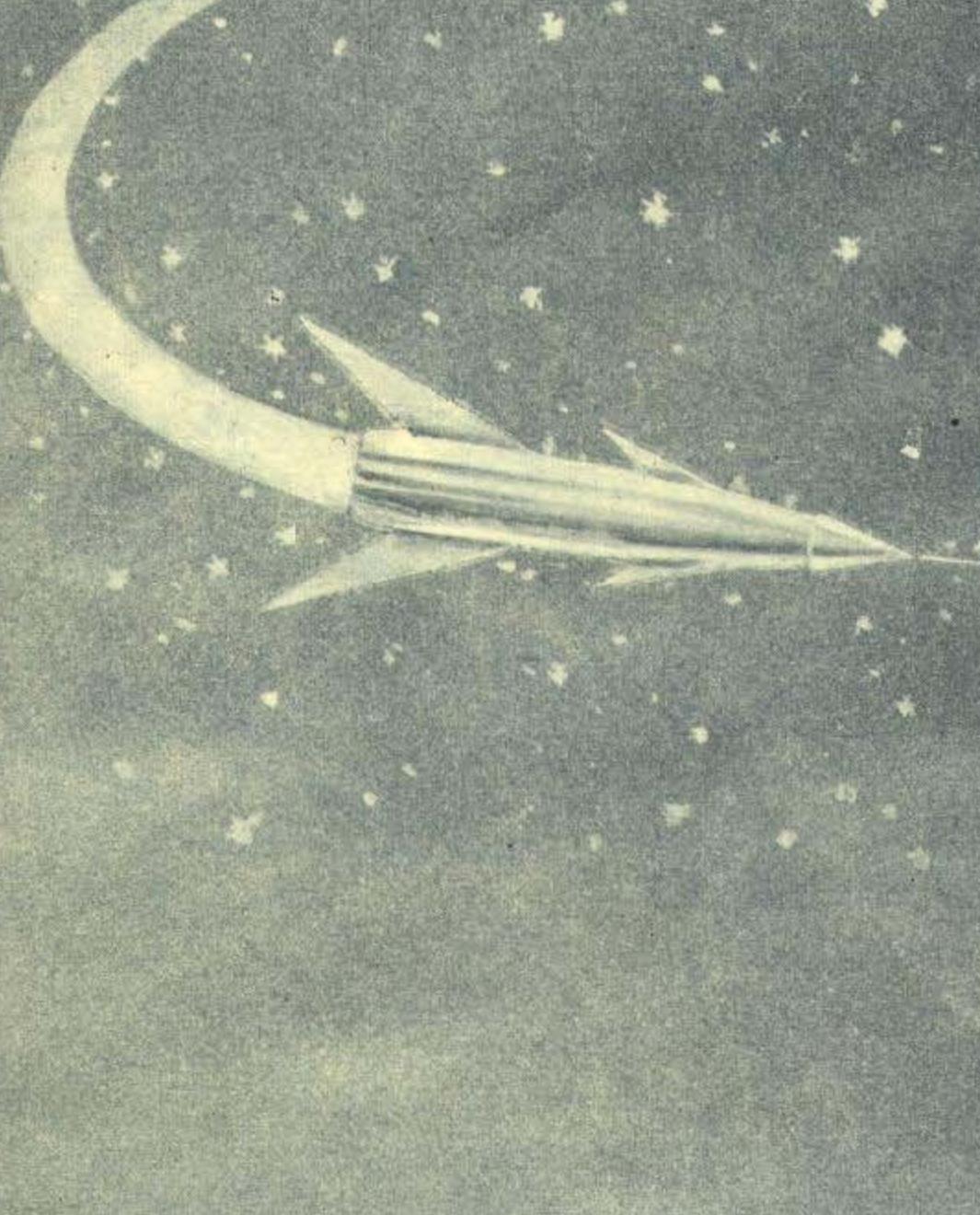
对殖民主义和维护世界和平的斗争，作出积极的贡献。

联合公报充分反映了中加两国人民要求在反对帝国主义和殖民主义、维护世界和平的共同斗争中进行相互支持和合作的共同愿望。双方表示，中加两国政府将继续遵循互相尊重主权和领土完整、互不侵犯、互不干涉内政、平等互利和和平共处的五项原则以及万隆会议十项原则。中国方面对于加纳政府和人民在维护世界和平方面所作的努力表示赞赏，支持加纳政府反对帝国主义在非洲进行核试验、设立军事基地和主张把非洲建成没有核武器的和平地区的积极立场。加纳方面表示支持中国政府提出的由亚洲和太平洋沿岸各国签订一个互不侵犯的和平公约，把这个地区建成没有核武器地区的建议。中国方面表示充分尊重加纳共和国奉行的和平中立政策，支持加纳政府为维护民族独立、发展民族经济而作的努力。加纳方面表示支持中国政府和人民为维护国家主权和领土完整而进行的斗争，谴责帝国主义制造“两个中国”的阴谋，支持恢复中国在联合国的合法权利和地位。

恩克鲁玛总统是加纳共和国杰出的领导人，是当代非洲著名的政治家，也是中国人民尊敬的朋友。由于恩克鲁玛总统这次的访问和两国友好条约的签订，中加两国的友好合作关系已经发展到一个新的阶段。中加两国人民，将在反对帝国主义和殖民主义、维护世界和平的共同斗争中，更紧密地团结起来，并肩前进！



庆祝苏联“东方二号”从天外胜利归来



苏联在胜利地发射了第一个载人宇宙飞船不到四个月的时间内，又成功地发射了第二个载人宇宙飞船。苏联“东方二号”宇宙飞行任务的胜利完成，是人在宇宙空间作长时间飞行的伟大创举。这是社会主义制度无比优越性的又一个生动的证明。苏联人民的这一光辉成就，有力地说明苏联在最新的科学技术方面把美国越来越远地抛在后面，标志着社会主义力量更加明显地超过帝国主义力量，和平力量更加明显地超过战争力量。它将大大鼓舞社会主义各国人民和全世界人民争取和平和人类进步事业的信心。

中国人民和全世界一切爱好和平的人民一起，为苏联的这一巨大的科学成就感到欢欣鼓舞。

毛泽东主席致电赫鲁晓夫第一书记，刘少奇主席、周恩来总理也分别致电勃列日涅夫主席、赫鲁晓夫主席，表示了热烈的祝贺。

在“东方二号”上天和返航的那些时日里，我国各地报纸都在显著地位以大量篇幅，刊登季托夫少校胜利起飞、遨游太空、凯旋归来和受到全体



在尤里·加加林少校打开了人类探索宇宙的道路以后，苏联宇宙航行员格雷曼·斯捷潘诺维奇·季托夫少校又驾驶“东方二号”宇宙飞船，在二十五小时又十八分钟内，经受了长时间的失重，围绕地球飞行了十七圈多，行程七十多万公里，然后带着丰富宝贵的资料，按照批准的飞行任务的规定，在苏联预定地区胜利着陆。图为格·斯·季托夫少校

塔斯社稿（新华社发）

莫斯科人热烈欢迎的报道。各地广播电台也日夜播送这些令人鼓舞的消息。中苏友好协会总会会长宋庆龄、中国科学院院长郭沫若及各界著名人士、各民主党派、各人民团体，纷纷打电报给苏联各有关单位，或发表谈话，表示祝贺。北京、

上海、天津、沈阳、西安、武汉、广州、重庆及其他城市科学界人士，以及全国各地人民，也都举行座谈会、庆祝会，向苏联有关单位发贺电、贺信，或进行其他活动，欢庆苏联载人宇宙飞船长时间飞行的成功。



莫斯科人热烈欢迎季托夫天外归来

塔斯社传真照片



中苏友好人民公社的社員們歡呼“東方二號”載人宇宙飛船上天 納一攝影



北京外国语学院的学生听到苏联成功发射“东方二号”载人宇宙飞船的消息，马上向在院学习的苏联同学祝贺。图为学生向苏联留学生扎克罗夫·阿尔基(左二)祝贺 安康摄影

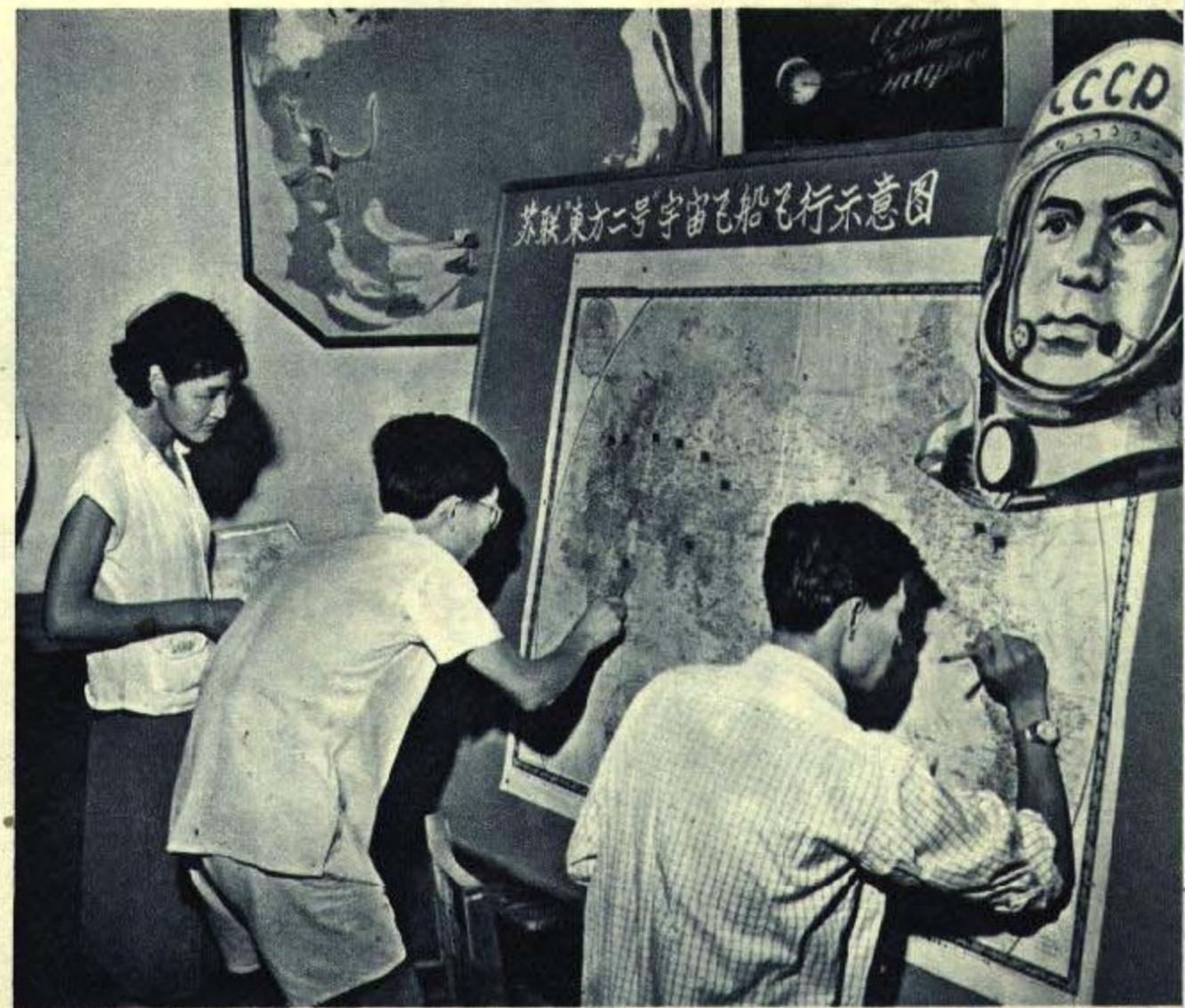




我国首都著名科学家举行座谈会，热烈庆贺苏联又一次伟大的科学创举 王纯德摄影



国营北京第一棉纺织厂的黑板报，成为最吸引人的地方，因为这里及时地报道了载人宇宙飞船“东方二号”的消息。喻惠如摄影



北京天文館的工作人员忙着在地图上标明“东方二号”的飞行路线，以便回答无数宇宙飞行爱好者的询问，并且尽可能迅速地、详尽地向人们介绍这次飞行的经过和意义。顾德华摄影

北京航空爱好者夏令营的学员们，集会庆祝苏联“东方二号”上天，并在会上表演了自己创作的庆祝“东方二号”上天的歌曲 孙永盛摄影





“东方二号”宇宙航行員季托夫，和第一个宇宙航行員
加加林（右）在一起 塔斯社稿（新华社发）

季托夫热爱体育。这是他在锻炼
塔斯社稿（新华社发）



8月7日，“东方二号”胜利归来。这是季托夫少
校在飞船着陆地区，同向他献花的女孩在一起
塔斯社稿（新华社发）



季托夫少校在飞往宇宙前，进行练习
塔斯社稿（新华社发）



中华人民共和国主席和加納共和国总统联合公报、
中华人民共和国和加納共和国友好条約的签字仪式，
8月18日在北京举行。同日，中加两国政府还
签署了經濟技术合作协定、貿易和支付协定、文化
合作协定。图为刘少奇主席（右）和恩克魯瑪總統
（左）在联合公报上签字
王純德摄影

周恩来总理（右）和恩克魯瑪总统兼政府首脑（左）
在中加友好条約上签字
王純德摄影



北京各界十万人 8月18日在工人体育场热烈欢迎加納共和国总统兼政府首脑恩克魯瑪，并庆祝中
加友好条約的签订。左图：恩克魯瑪总统讲话（孟庆彪摄影），右图：大会会場 （吕相友摄影）





恩克魯瑪總統離開中國前夕，在人民大會堂舉行告別宴會。圖為恩
克魯瑪總統和劉少奇主席、周恩來總理在宴會上 呂相友攝影



恩克魯瑪總統在北京參觀全國農業展覽館 呂相友攝影



恩克魯瑪總統等加納貴賓們，在中國革命博物館觀看了中
國人民一百年來革命鬥爭的珍貴文物 王純德攝影